

Gigaset

GL590

Актуальная полная версия руководства пользователя
представлена на сайте
www.gigaset.com/manuals



Содержание

Общие сведения	4
Передняя панель	4
Задняя панель	5
Символы в этом руководстве пользователя	6
Информация по безопасности	7
Начало работы	10
Содержимое упаковки	10
Начало работы	10
Использование устройства	13
Включение и выключение телефона	13
Включение дисплея	13
Клавиша управления	13
Дисплейные клавиши	14
Панель индикаторов состояния	15
Использование меню	15
Ввод текста	16
Совершение вызовов	17
Совершение вызовов	17
Прием вызова	18
Защита от нежелательных вызовов	19
Во время вызова	20
Переадресация вызовов	21
Блокировка вызовов	21
Списки вызовов	22
Телефонная книга	24
Почтовый ящик	26
Экстренные вызовы (SOS)	27
Сигнал SOS	27
Вызов SOS	27
Экстренное SMS-сообщение	28
SMS (текстовые сообщения)	29
Написание и отправка SMS	29
Списки сообщений SMS	30

Временная сортировка текстовых сообщений (список черновиков)	31
Отправленные сообщения	31
Исходящие сообщения	31
Получение SMS	31
Настройки SMS-сообщений	32
Другие приложения	34
Bluetooth	34
Календарь	36
Калькулятор	37
Будильник	38
Услуги оператора связи	39
Карта памяти	39
Камера и просмотр	41
Радио	44
Параметры	46
Дата и время	46
Язык	46
Прием вызова	47
Тональные и другие сигналы	47
Дисплей и клавишная панель	50
SIM-карты	52
Блокировка телефона	53
Голосовое сообщение	55
Другие параметры вызовов	55
Сброс до стандартных настроек	56
Служба сервиса и поддержки	57
Условия гарантийного обслуживания	57
Рекомендации изготовителя	60
Допуск к эксплуатации	60
Отходы и защита окружающей среды	61
Технические сведения	62
Принадлежности	63
Обзор меню	64
Алфавитный указатель	70

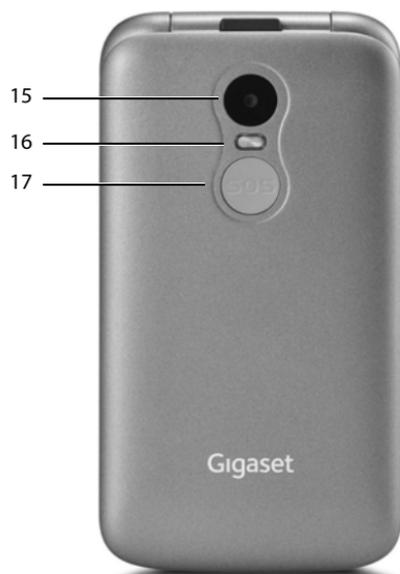
Общие сведения

Передняя панель



- 1 Трубка
- 2 Панель индикаторов состояния (→ стр. 15)
- 3 Сетевые операторы для SIM-карты 1 и SIM-карты 2
- 4 Время (→ стр. 46)
- 5 Дата (→ стр. 46)
- 6 Дисплейные функции (→ стр. 14)
- 7 Дисплейные клавиши (→ стр. 14)
Выбор доступных дисплейных функций зависит от конкретной ситуации
- 8 Клавиша соединения
Принятие вызова; выбор номера; открытие списка вызовов
- 9 Клавиши прямого набора (→ стр. 17)
Номера быстрого доступа
- 10 Клавиша со звездочкой
Ввод символа «*» или «+» (для международных вызовов)
- 11 Клавиша управления (→ стр. 13)
Открытие телефонного справочника; открытие меню SMS; перемещение по меню и спискам
- 12 Клавиша завершения вызова / клавиша включения/выключения
Завершение вызова; отмена функции; возврат к меню; включение/выключение устройства
- 13 Клавиша с решеткой
Включение/выключение режима вибрации (нажмите и **удерживайте**)
- 14 Гнездо Micro-USB
Подключение кабеля USB для передачи данных или зарядки

Задняя панель



- 15 Камера
- 16 Вспышка для камеры
- 17 Кнопка SOS
Выполнение экстренного вызова

Символы в этом руководстве пользователя

Значки

	Предупреждения, несоблюдение которых может привести к повреждению устройств или травме.
	Важная информация о работе и надлежащей эксплуатации или функциях, которые могут привести к дополнительным затратам.
	Необходимые условия выполнения последующего действия.
	Дополнительная справочная информация.

Процедуры

Пример: Задание языка дисплея

- ▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Настройки телефона ▶ Ок ▶  Настройки языка ▶ Ок ▶ Язык ▶ Выбрать ▶  Выберите нужный язык ▶ ОК (● = выбрано)

Шаг	Требуемые действия
▶ Меню	Нажмите правую дисплейную клавишу Меню
▶  Настройки ▶ Ок	С помощью клавиши управления  прокрутите до подменю Настройки . Нажмите дисплейную клавишу Ок .
▶  Настройки телефона ▶ Ок	С помощью клавиши управления  прокрутите до подменю Настройки телефона . Нажмите дисплейную клавишу Ок .
▶  Настройки языка ▶ Ок	С помощью клавиши управления  прокрутите до подменю Настройки языка . Нажмите дисплейную клавишу Ок .
▶  Язык ▶ Выбрать	С помощью клавиши управления  прокрутите до пункта Язык . Нажмите дисплейную клавишу Выбрать .
▶  Выберите нужный язык ▶ Ок	С помощью клавиши управления  выберите нужный язык. Нажмите дисплейную клавишу Ок . ● = выбрано; ○ = не выбрано

Информация по безопасности

Внимательно прочитайте эти инструкции. Несоблюдение этого требования может привести к травме и повреждению устройства, а также к нарушению действующего законодательства.

Объясните своим детям содержание этого документа, а также потенциальные риски, связанные с использованием этого устройства.

Общая информация

- Для собственной безопасности используйте только оригинальные, одобренные принадлежности компании Gigaset для своего мобильного телефона. Использование несовместимых принадлежностей может привести к повреждению мобильного телефона и возникновению опасных ситуаций. Оригинальные принадлежности можно приобрести у службы поддержки клиентов Gigaset. (см. Служба сервиса и поддержки → стр. 57).
- Данный мобильный телефон не является водонепроницаемым. Поэтому устройство или его принадлежности нельзя хранить или заряжать во влажной среде (например, в ванных комнатах, душевых комнатах или на кухнях). Дождь, влага или любые жидкости могут содержать минералы, способные вызвать коррозию электрических цепей. При зарядке устройства существует опасность поражения электрическим током, возгорания или повреждения.
- Допустимый диапазон температур для зарядки и эксплуатации: от 10 до 40 °C. Высокие температуры могут привести к сокращению срока службы электронных устройств и повредить аккумулятор. Пластиковые детали могут деформироваться или плавиться. Использование или хранение мобильного телефона в охлаждаемых помещениях может привести к образованию конденсата на внутренней стороне телефона, что ведет к разрушению электронных схем.
- Мобильный телефон нельзя использовать или хранить в пыльных или грязных местах. Пыль может вызвать неисправность мобильного телефона.
- Выключайте мобильный телефон в потенциально взрывоопасных зонах и соблюдайте требования всех предупреждающих знаков. Потенциально взрывоопасные зоны также включают места, где обычно рекомендуется выключать двигатели автомобилей. Именно в таких местах летящие искры могут вызвать взрывы или пожары с получением травм, в результате чего может возникнуть опасность для жизни.
К таким зонам относятся автозаправочные станции, химические заводы, системы транспортировки и хранения опасных химических веществ, помещения под палубами судов, зоны, в которых воздух содержит химические вещества или мелкие частицы (например, пыль или частицы металлического порошка).
- Короткое замыкание, разборка и модификация мобильного телефона не допускаются, поскольку это может привести к травмам, поражению электрическим током, возгоранию или повреждению зарядного устройства.

Аккумулятор и зарядка



Неправильная замена аккумулятора может привести к взрыву. Утилизируйте использованные аккумуляторы в соответствии с инструкциями (Глава Отходы и защита окружающей среды → стр. 61).

- Никогда не сжигайте и не нагревайте аккумуляторы, а также не выбрасывайте их там, где существует опасность нагревания или возгорания, чтобы предотвратить вытекание, перегрев, взрыв и возгорание электролита. Запрещается вести работы по разборке, сварке и/или изменению аккумулятора. Не храните аккумулятор там, где он подвергается сильным механическим воздействиям.
- Не прикасайтесь к аккумулятору и не протыкайте его, используя острые предметы (такие как отвертки). Существует риск вытекания электролита или его перегрева, взрыва, воспламенения и возгорания. Дробить, нагревать и жечь аккумуляторы строго запрещено.
- Попадание электролита аккумулятора в глаза может привести к потере зрения. Если электролит попал в глаз, не трите его рукой. Немедленно тщательно промойте пораженный глаз чистой водой и обратитесь к врачу. Попадание электролита на кожу (или одежду) может привести к ожогам кожи. Немедленно тщательно промойте кожу или одежду с мылом и чистой водой и при необходимости обратитесь к врачу.

Информация по безопасности

- Никогда не используйте аккумуляторы для других целей, кроме указанных выше. Запрещается использовать поврежденный аккумулятор. Если аккумулятор нагревается, обесцвечивается, деформируется или протекает во время использования, зарядки или хранения в безопасном месте, в целях безопасности его следует немедленно заменить на новый аккумулятор.
- В процессе зарядки температура аккумулятора повышается. Запрещается хранить аккумулятор вместе с воспламеняющимися продуктами в одном ящике, так как это может привести к возгоранию.
- Не заряжайте аккумулятор более 12 часов.
- Заряжайте устройство только в помещении. Пока телефон заряжается, не используйте его для вызова или набора любых номеров.
- Розетка должна быть легко доступна во время зарядки.
- Гроза представляет опасность поражения электрическим током.
- Не используйте зарядное устройство, если кабель питания поврежден или аккумулятор не вставлен в мобильный телефон, так как это может привести к поражению электрическим током и возгоранию.

Гарнитура



Высокая громкость может вызвать нарушение слуха.

Прослушивание музыки или разговора в наушниках, настроенных на высокую громкость, может быть неприятным и безвозвратно нарушить слух.

Чтобы предотвратить потерю слуха, не делайте громкость слишком высокой на длительное время.

- Если вы носите наушники во время прогулки или бега, убедитесь, что шнур не обвивается вокруг частей тела или предметов одежды.
- Надевайте наушники только в сухих условиях. Статическое электричество, которое накапливается в наушниках, может разряжаться через уши как электрошок. Если коснуться наушников или оголенного металла перед подключением к мобильному телефону, статическое электричество может быть сброшено.

Использование в больницах или медицинских устройствах

- Работа медицинского оборудования рядом с вашим продуктом может быть нарушена. Помните о технических условиях среды, в которой используется устройство (например, кабинет врача).
- В случае эксплуатации медицинского устройства, например кардиостимулятора, перед использованием данного устройства проконсультируйтесь с его производителем. Вам будет предоставлена информация о чувствительности устройства к внешним высокочастотным источникам энергии.
- Кардиостимуляторы, имплантируемые кардиовертеры-дефибрилляторы: при включении мобильного телефона убедитесь, что между телефоном и имплантатом не менее 152 мм. Чтобы уменьшить возможные помехи, используйте мобильный телефон на противоположной стороне от имплантата. При возникновении помех немедленно выключите мобильный телефон. Не держите мобильный телефон в кармане рубашки.
- Слуховые аппараты, кохлеарные имплантаты: Некоторые цифровые беспроводные устройства могут мешать работе слуховых аппаратов и кохлеарных имплантатов. При возникновении помех проконсультируйтесь с производителями таких устройств.
- Другие медицинские устройства: Если вами и окружающими вас людьми используются другие медицинские устройства, обратитесь к соответствующему производителю, чтобы узнать, защищены ли такие устройства от радиочастотных сигналов в окружающей среде. Также по этому поводу можно проконсультироваться со своим врачом.

Экстренные вызовы

- Убедитесь, что мобильный телефон включен и подключен к сети GSM. Введите нужный номер экстренной службы и говорите.
- Сообщите оператору центра обработки экстренных вызовов свое местоположение.
- Не заканчивайте разговор, пока оператор центра обработки экстренных вызовов не попросит вас об этом.

Дети и домашние животные

- Храните мобильный телефон, аккумуляторы, зарядные устройства и принадлежности в недоступном для детей и домашних животных месте. Дети и/или домашние животные могут проглотить мелкие части, что создает риск удушья и другие опасности. Ребенок может пользоваться мобильным телефоном только под присмотром взрослых.

Самолеты, транспортные средства и безопасность дорожного движения

- Выключайте мобильный телефон в самолете. Соблюдайте действующие ограничения и правила. Беспроводные устройства могут мешать работе авиационного оборудования. При использовании мобильного телефона следуйте инструкциям, предоставленным летным персоналом.
- Абсолютным приоритетом каждого водителя транспортного средства и всех находящихся в транспортном средстве должна быть безопасность дорожного движения и его участников. Использование мобильного телефона может отвлекать от вождения и, следовательно, приводить к опасным ситуациям. Это может также быть нарушением действующего законодательства.

SIM-карта, карта памяти и кабель для передачи данных

- Не извлекайте карту из мобильного телефона во время отправки или получения данных, так как это может привести к потере данных и повреждению мобильного телефона или карты памяти.

Неисправные устройства

- Монтаж и ремонт изделий должен заниматься только квалифицированный обслуживающий персонал.
- Утилизируйте неисправные устройства или поручите их ремонтировать персоналу нашей службы поддержки клиентов. Такие устройства могут мешать работе других беспроводных служб.
- Из-за небрежного обращения с мобильным телефоном, например если его уронить, возможно повреждение дисплея, электронных схем и чувствительных деталей внутри.
- Не используйте устройство с поврежденным или разбитым дисплеем. Осколки стекла или пластика могут повредить руки и лицо.
- В случае неисправности мобильного телефона, аккумулятора или принадлежностей, обратитесь в сервисный центр Gigaset для проверки.

Другая важная информация

- Никогда не направляйте вспышку в глаза людям или животным. Свет от вспышки, произошедшей слишком близко к человеческим глазам, может привести к временной потере или ухудшению зрения.
- Если устройство нагрелось, отложите его на некоторое время и остановите запущенную программу. Контакт с горячим устройством может вызвать незначительное раздражение кожи, такое как покраснение.
- Не наносите лак на мобильный телефон. Лак и краска могут повредить детали мобильного телефона и вызвать неисправность.

Начало работы

Содержимое упаковки

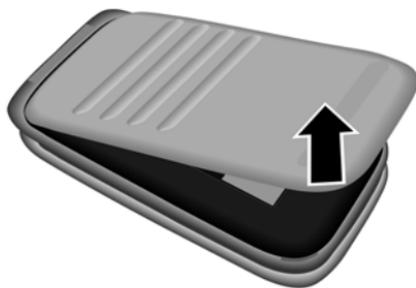
- Один телефон Gigaset GL590
- Одна зарядная стойка
- Один зарядный кабель для зарядки от ПК и передачи данных

Начало работы

Вставьте карты mini-SIM и карту памяти

В телефон можно вставить две карты mini-SIM и одну карту памяти.

- ▶ Поместите ноготь в паз в одном из углов крышки и потяните крышку вверх.

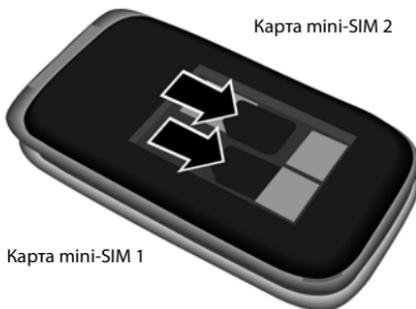


- ▶ Вставьте карты mini-SIM в гнезда для этих карт.

Карта mini-SIM 2



При использовании SIM-карты слишком малого размера может потребоваться адаптер для SIM-карты.



Карта mini-SIM 1

Необязательно

- ▶ Осторожно потяните вперед гнездо для карты памяти и сложите его вверх.
- ▶ Вставьте карту памяти в гнездо для этой карты.
- ▶ Закройте гнездо для карты.



Установка аккумулятора и закрывание крышки

- ▶ Установка аккумулятора.
- ▶ Осторожно нажмите на крышку, чтобы она защелкнулась.



Зарядка аккумулятора

- ▶ Подсоедините зарядную подставку к источнику питания.
- ▶ Перед первым использованием полностью зарядите аккумулятор в зарядной подставке.



или

- ▶ Подсоедините USB-разъем прилагаемого зарядного кабеля.
- ▶ Подсоедините адаптер питания к USB-разъему кабеля зарядного устройства и подключите его к источнику питания.



Аккумулятор полностью заряжен, если значок зарядки  на панели значков полностью заполнен.

Использование устройства

Включение и выключение телефона

- Включение: ▶ При выключенном телефоне нажмите и  удерживайте клавишу завершения вызова.
- Отключение: ▶ В режиме готовности телефона нажмите и **удерживайте** клавишу завершения вызова 

Разблокировка SIM-карты

- ▶ На клавиатуре телефона  введите PIN-код SIM-карты ▶ Нажмите дисплейную клавишу **Ок** (→ стр. 14)

Включение дисплея

Подсветка дисплея выключается через 30 секунд.

Повторное включение дисплея: ▶ нажмите любую клавишу

Изменение времени подсветки дисплея: → стр. 50

Клавиша управления



Клавиша управления служит для перемещения между пунктами меню и полями ввода.

В руководстве по эксплуатации клавиша управления показана следующим образом:

-  Нажмите клавишу управления, расположенную внизу
-  Нажмите клавишу управления, расположенную вверх
-  Нажмите клавишу управления, расположенную вверх или вниз
-  Нажмите клавишу управления, расположенную в центре

Функции клавиши управления

В режиме готовности:		Открытие меню SMS
		Открытие телефонного справочника
		Открытие меню
Во время вызова:		Увеличение громкости вызова на трубке / в режиме громкой связи
		Уменьшение громкости вызова на трубке / в режиме громкой связи
		Открытие меню параметров
В меню:		Предыдущий пункт меню
		Следующий пункт меню
		Подтверждение выбора, открытие подменю
При вводе текста:		Предыдущее текстовое поле
		Следующее текстовое поле



Параметры назначения клавиши управления в режиме готовности можно изменить (→ стр. 51).

Дисплейные клавиши

При нажатии дисплейных клавиш могут выполняться различные операции в зависимости от конкретной ситуации.



- ▶ Нажмите дисплейную клавишу ... Вызывается функция, показанная на дисплее выше, например:

Контакты	Меню	Открытие главного меню/подменю
Назад	Ок	Подтверждение функции меню / сохранение записи
Удалить	Опции	Открытие подменю
Удалить	Опции	Удаление символа слева от курсора
Назад	Ок	Возврат на один уровень меню

Панель индикаторов состояния

Значки показывают текущие настройки и состояние телефона, например:



Вибрация включена, звуковой сигнал выключен



Функция отключения микрофона включена



Пропущенный вызов в списке вызовов



Будильник включен



Получено голосовое сообщение



Связь Bluetooth включена

Беспроводное соединение для SIM-карт 1 и 2



Значок отображается для каждой вставленной SIM-карты.
Количество белых полос обозначает качество соединения.

Уровень заряда аккумулятора



Зеленая область обозначает уровень аэриды аккумулятора.
Во время зарядки отображаются все значки уровня заряда.

Использование меню

Функции телефона отображаются в меню, состоящем из нескольких уровней.

Обзор меню → стр. 64.

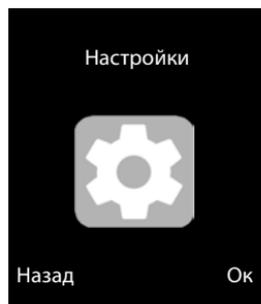
Главное меню

Функции главного меню изображаются на дисплее значками.
Назначенное имя отображается в заголовке.

В режиме готовности: ► Нажмите дисплейную клавишу **Меню**

► С помощью клавиши управления  выберите подменю

► **ОК**



Подменю

Функции в подменю отображаются в виде списков. Пункт меню, выбранный в данный момент, отмечен цветом. Если название пункта не умещается на одной строке, его текст можно прокручивать. При наличии нескольких пунктов справа отображается полоса, на которой показано местоположение текущего пункта в подменю.

Вызов функции:

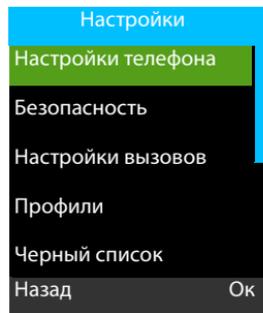
- ▶ С помощью клавиши управления  выберите функцию
 - ▶ **Ок**

Возврат на предыдущий уровень меню:

- ▶ Нажмите дисплейную клавишу **Назад**

Возврат в режим готовности:

- ▶ Нажмите клавишу завершения вызова 



Ввод текста

Каждой клавише от 1 до 0 назначено несколько букв и цифр. На клавишах доступны самые важные символы.

Выбор букв/цифр:

- ▶ **Кратковременно** нажмите клавишу несколько раз подряд.

Удаление символов слева от курсора:

- ▶ Нажмите дисплейную клавишу **Удалить**

Переключение между верхним и нижним регистрами и ввод цифр (abc, Abc, ABC, 123):

- ▶ Нажмите клавишу с решеткой  ▶  Выберите режим ввода текста ▶ **Ок**

Ввод специальных символов:

- ▶ Используйте клавишу 

или

- ▶ Нажмите клавишу со звездочкой  ▶ Выберите специальные символы ▶ **Ок**

Навигация:  вниз;  вверх

 влево;  вправо

Совершение вызовов

Совершение вызовов

- ▶  Введите номер телефона с кодом региона
- ▶ Нажмите клавишу соединения 

или

- ▶ **Опции** ▶ **Вызов**

Удаление цифр: ▶ **Очистить** Нажмите дисплейную клавишу слева

При наличии двух активных SIM карт: ▶  Выберите SIM-карту ▶ **Ок**

Включение/отключение SIM-карт: → стр. 52



При вводе номера телефона цифры озвучиваются голосом.

Отключение голосовых объявлений: → стр. 55

Набор номера из телефонной книги

- ▶ **Контакты** ▶  Выберите запись ▶ Нажмите клавишу соединения  ... Набирается номер телефона

Подробная информация о телефонной книге: → стр. 24

Набор номера из списка вызовов

Списки вызовов содержат последние принятые, исходящие и пропущенные вызовы.

- ▶ Нажмите клавишу соединения  ▶  Выберите запись ▶ Снова нажмите клавишу соединения  ... Набирается номер телефона

или

- ▶ **Меню** ▶  **Вызовы** ▶ **Ок** ▶  Выберите список вызовов ▶ **Ок** ▶  Выберите список вызовов ▶ **Ок** ▶  Выберите вызов ▶ Нажмите клавишу соединения 

Подробная информация о списках вызовов: → стр. 22

Набор номера с помощью клавиш прямого набора

Три важных телефонных номера можно назначить клавишам прямого набора А, В и С.

Назначение клавиши прямого набора:

- ▶ Нажмите и **удерживайте** одну из клавиш прямого набора (А, В или С)



или

- ▶ **Меню** ▶  **Настройки** ▶ **Ок** ▶  **Клавиши прямого набора** ▶ **Ок** ▶  Выберите клавишу (А, В или С)

Совершение вызовов

Ввод номера телефона вручную:

- ▶  Введите номер телефона ▶ **Опции** ▶  **Сохранить**

Выбор номера из телефонной книги:

- ▶ **Опции** ▶ **Добавить из контактов** ▶ **Ок** ▶  Выберите запись ▶ **Ок**

Отмена назначения клавиши прямого набора:

- ▶ **Меню** ▶  **Настройки** ▶ **Ок** ▶  **Клавиши прямого набора** ▶ **Ок** ▶  Выберите клавишу (А, В или С) ▶ Удалите номер телефона, нажав **Удалить**

Набор номера

- ▶ В режиме готовности: Нажмите и **удерживайте** клавишу А, В или С

Анонимные вызовы

Чтобы сохранить анонимность во время совершения вызова, можно не отправлять номер телефона.

- ▶ **Меню** ▶  **Настройки** ▶ **Ок** ▶  **Настройки вызовов** ▶ **Ок** ▶  **Скрыть ID** ▶ **Ок** ▶  Выберите нужный вариант (● = выбрано)

Запрет определения номера вызывающего абонента: ▶  **Скрыть ID** ▶ **Ок**

Определение номера вызывающего абонента: ▶  **Показать свой ID** ▶ **Ок**

Определение номера вызывающего абонента в соответствии со стандартом сети:

- ▶ **Показать ID по сети** ▶ **Ок**

Прием вызова

При поступлении входящего вызова звучит сигнал вызова, а на дисплее отображается номер телефона вызывающего абонента (если он передан). Если имя вызывающего абонента присутствует в телефонной книге, оно отображается на дисплее.

Прием вызова:

- ▶ Нажмите клавишу соединения  или дисплейную клавишу **Ответ**

Отклонение вызова:

- ▶ Нажмите клавишу завершения вызова  или дисплейную клавишу **Отклонить**

Завершение вызова:

- ▶ Нажмите клавишу завершения вызова 

Вызов, который не был принят, сохраняется в списке вызовов **Пропущенные** (→ стр. 22).

Отправка SMS в ответ на отклоненный вызов

Вы отклонили вызов, нажав **Отклонить**, и функция **Ответ по SMS, после отклонения** включена (→ стр. 56).

Отображается сообщение **Ответ**.

- ▶ Подтвердите его, нажав **Ок** ... Отображается список готовых ответов ▶  Выберите текст ответа ▶  ... Текст отправляется в виде SMS

Настройки входящих вызовов

Включение/выключение звукового сигнала вызова и/или вибрации: → стр. 47

Голосовое объявление номера телефона вызывающего абонента → стр. 55

Защита от нежелательных вызовов

Можно добавлять телефонных номеров в черный список. Вызовы с этих номеров перенаправляются напрямую в почтовый ящик и не сопровождаются оповещениями на телефоне.

Номера в черный список можно добавлять вручную или копировать из телефонной книги или списка вызовов.

Создание черного списка

▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Черный список ▶ Ок ▶ Черный список ▶ Ок ▶ Опции ▶ Новый ▶ Ок

Создание записи вручную:

▶ Имя: Введите имя ▶ Номер: Введите номер телефона ▶ Сохранить

или из телефонной книги:

▶ Опции ▶ Добавить из контактов ▶ Ок

Один контакт: ▶ Выберите контакт ▶ Опции ▶ Ок

Несколько контактов: ▶ Выберите контакт ▶ ... К записи добавляется отметка ▶ Выберите другие контакты и отметьте их ▶ Опции ▶ Ок

Все контакты: ▶ Опции ▶ Отметить все ▶ Ок

Снятие отметки: ▶ Опции ▶ Отменить выбор всего ▶ Ок

или из списка вызовов:

▶ Опции ▶ Вызовы ▶ Ок ▶ Выберите вызов ▶ Ок

Редактирование черного списка

▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Черный список ▶ Ок ▶ Черный список ▶ Ок ▶ Выберите контакт ▶ Опции

Изменение записи ▶ Редактировать ▶ Ок ▶ Выберите Имя или Номер ▶ Измените запись ▶ Сохранить

Удаление записи: ▶ Удалить ▶ Ок ▶ Подтвердите удаление, нажав Ок

Удаление списка: ▶ Удалить все ▶ Ок ▶ Подтвердите удаление, нажав Ок

Параметры черного списка

Применение черного списка только к вызовам или также к текстовым сообщениям (SMS).

- ▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Черный список ▶ Ок ▶  Настройки черного списка ▶ Ок ▶  Блокировать вызовы / Блокировать сообщения
- Включение: ▶ Выбрать (= включено)
- Отключение: ▶ (= отключено)

Во время вызова

Режим громкой связи

При совершении вызова можно использовать динамик телефона (режим громкой связи) или продолжить вызов с использованием гарнитуры Bluetooth.

Включение/выключение режима громкой связи во время вызова или при установлении соединения:

- ▶ Нажмите левую дисплейную клавишу **Динамик / Наушники**

Продолжение вызова с использованием гарнитуры Bluetooth:

- ▶ Опции ▶  Подключить к BT-гарнитуре ▶ Ок

Громкость вызова

Предусмотрено пять уровней громкости вызова. Эта настройка применяется к приемнику и динамику для режима громкой связи.

Идет разговор

- ▶ Нажмите клавишу управления 

или

- ▶ Опции ▶ Громкость ▶ Ок

... Отображается текущая установленная громкость

- ▶ Используйте  для увеличения громкости /  для уменьшения громкости



Настроенный уровень сохраняется автоматически приблизительно через 3 секунды.

Выключение микрофона

Когда микрофон выключен, абоненты перестают Вас слышать.

Включение микрофона:

- ▶ Опции ▶ Без звука ▶ Ок

Выключение микрофона:

- ▶ Опции ▶ Отменить "Без звука" ▶ Ок

Переадресация вызовов

Переадресованный вызов направляется на другое соединение. Перенаправление вызова можно настроить отдельно для двух SIM-карт.

Настройка переадресации вызовов

▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Настройки вызовов ▶ Ок ▶ Переадресация вызовов ▶ Ок ▶ Выберите SIM-карту ▶ Ок

Задание времени переадресации вызовов:

▶ Выберите один из вариантов, нажав ▶ **Выбрать**

Возможные действия:

Все вызовы	Вызовы всегда переадресуются
Если занято	Вызовы переадресуются, когда соединение занято
Если нет ответа	Вызовы переадресуются после заданного интервала времени, если абонент не отвечает
Если недоступен	Вызовы переадресуются немедленно, если абонент не отвечает

Определение состояния: ▶ Вкл./Выкл. ▶ Ок

Отображение состояния: ▶ Проверить статус ▶ Ок

Если выбран вариант **Вкл.**, введите следующее назначение:

▶ Введите номер телефона ▶ Ок

или перенесите из телефонной книги:

▶ **Контакты** ▶ Выберите запись или выполните ее поиск ▶ Ок

Для **Если нет ответа**:

▶ Выберите время, после которого вызовы будут переадресовываться ▶ Ок

Выключение переадресации вызовов

▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Настройки вызовов ▶ Ок ▶ Переадресация вызовов ▶ Ок ▶ Выберите SIM-карту ▶ Ок ▶ Отменить все ▶ **Выбрать**

Блокировка вызовов

Можно настраивать различные блокировки, чтобы запрещать входящие или исходящие вызовы (например, во избежание высоких расходов на роуминг).

Блокировка вызовов настраивается отдельно для каждой активной SIM-карты.

Изменение пароля для доступа к блокировке вызовов

Для включения и выключения блокировок требуется пароль (по умолчанию 0000):

- ▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Настройки вызовов ▶ Ок ▶  Запрет вызова ▶ Ок ▶  Изменить пароль ▶ Выбрать ▶  Введите текущий пароль ▶ Ок ▶  Введите новый пароль ▶  Повторите новый пароль ▶ Ок

Включение/выключение блокировки

Можно устанавливать блокировки для следующих вызовов:

Все исходящие, Все входящие, Входящие в роуминге, Исходящие международные

- ▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Настройки вызовов ▶ Ок ▶  Запрет вызова ▶ Ок ▶  Выберите нужную блокировку ▶ Выбрать ▶ Вкл./Выкл. ▶ Ок ▶  Введите пароль ▶ Ок
- Отображение состояния блокировки: ▶  Проверить статус ▶ Ок

Отмена всех блокировок

- ▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Настройки вызовов ▶ Ок ▶  Запрет вызова ▶ Ок ▶  Отменить все запреты ▶ Выбрать ▶  Введите пароль ▶ Ок

Списки вызовов

В списках на телефоне сохраняются вызовы различных типов (пропущенные, принятые и исходящие).

Открытие списка вызовов

- ▶ Меню ▶  Вызовы ▶ Ок

В меню содержится подменю для каждого типа вызовов:

- Пропущенные
- Исходящие
- Принятые
- Отклоненные

Вызовы всех типов собраны в меню **Все**.

- ▶  Выберите нужный список вызовов ▶ Ок

Информация о вызове

- Значок для вызова определенного типа



Исходящий вызов



Принятый вызов



Отклоненные вызовы



Пропущенный вызов

- Номер телефона или имя, если абонент добавлен в телефонную книгу
- Количество пропущенных вызовов этому абоненту и от этого абонента указано в скобках.
- Значок SIM-карты, использованной для вызова
- Дата и время



Сообщение о пропущенных вызовах отображается при раскладывании телефона.

Отображение информации о вызове: ▶ **Детали**

Несколько вызовов от одного абонента: ▶ Используйте  для отображения списка

При наличии хотя бы одного непросмотренного пропущенного вызова в строке состояния отображается значок .

Управление записями в списке вызовов

- ▶ Меню ▶  Вызовы ▶ Ок ▶  Выберите нужный список вызовов ▶ Ок ▶  Выберите запись ▶ Опции

Отображение информации о вызове:

▶  **Детали**

Набор номера:

▶  **Вызов**

Ввод текста сообщения (SMS):

▶  **Новое SMS**

Копирование номера в справочник:

▶  **Добавить в контакты**

Копирование номера в черный список:

▶  **Добавить в черный список**

Удаление записи:

▶  **Удалить**

Удаление всех записей:

▶  **Удалить все****Очистка всех списков вызовов**

- ▶ Меню ▶  Вызовы ▶ Ок ▶  Очистить ▶ Ок ▶ Подтвердите очистку, нажав Ок

Таймер вызовов

Таймер вызовов содержит информацию о длительности последнего вызова, всех принятых вызовов и всех вызовов, сохраненных в списках вызовов.

- ▶ Меню ▶  Вызовы ▶ Ок ▶  Таймер вызовов ▶ Ок ▶  Выберите SIM-карту

Телефонная книга

Телефонная книга может содержать до 150 контактов. Контакты могут храниться во встроенной памяти телефона или на SIM-картах. Записи в телефонной книге можно создавать вручную, копировать их из списка вызовов или копировать их в телефонную книгу во время предварительного набора номеров.

Открытие телефонной книги

- ▶ Нажмите дисплейную клавишу **Контакты**

или

- ▶ нажмите клавишу управления 

или

- ▶ **Меню** ▶ **Контакты** ▶ **Ок**

В следующем описании используется только дисплейная клавиша **Контакты**.

Информация о контактах

Значок показывает место хранения контакта:

 на телефоне

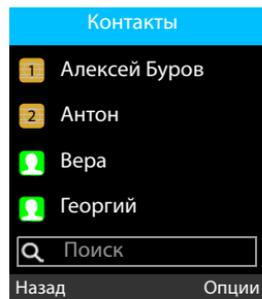
 На SIM-карте отображается ее номер (1 или 2)

Поиск записи

- ▶  Введите первые буквы . . . Отображаются записи, соответствующие введенным буквам

или

- ▶ С помощью клавиши управления  прокрутите список



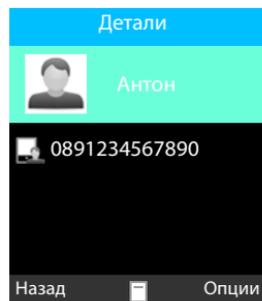
 Назначенную клавишу управления можно изменить (→ стр. 51).

Записи в телефонной книге

Телефонная книга содержит все контакты. Они упорядочены по алфавиту.

Контакт содержит следующую информацию

- Изображение (или заполнитель) для записей, хранящихся на телефоне, или значок SIM-карты для записей, хранящихся на SIM-карте
- Имя
- Номер



Создание записи в телефонной книге

- ▶ **Контакты** ▶ **Опции** ▶  **Новая запись** ▶ **Ок** ▶  Выберите место хранения записи (SIM-карта или телефон) ▶ **Ок**

Добавление изображения (только для записей, хранящихся на телефоне):

- ▶ **Изменить иконку** ▶  Выберите источник изображения (**Выбрать из альбома / Сделать снимок / Стандартная иконка**) ▶ **Ок** ▶ Выберите изображение из папки **Фотографии** или снимите новую фотографию ▶ **Ок**

Ввод имени и телефонного номера:

- ▶  Выберите **Имя/Номер** ▶  ▶  Введите имя/номер ▶ **Ок**

Сохранение записи: ▶ **Сохранить**

Информация о вводе текста: → стр. 16

Информация о съемке фотографий на камеру → стр. 41

Набор номера из телефонного справочника

- ▶ **Контакты** ▶  Выберите запись ▶ Нажмите клавишу соединения 

Изменение/управление записями в телефонной книге

- ▶ **Контакты** ▶  Выберите запись

Отображение контакта: ▶ Нажмите клавишу управления 

Ввод текста сообщения SMS: ▶ **Опции** ▶  **SMS** ▶ **Ок**

Совершение вызова контакту: ▶ **Опции** ▶  **Вызов** ▶ **Ок**

или: ▶ Нажмите клавишу соединения 

Удаление контакта: ▶ **Опции** ▶  **Удалить запись** ▶ **Ок**

Удаление нескольких записей: ▶ **Опции** ▶  **Удаление нескольких записей** ▶ **Ок** ▶  Выберите запись ▶ С помощью  удалите отметки ▶ **Опции** ▶ **Ок**

Удаление всех контактов: ▶ **Опции** ▶  **Удалить все записи** ▶ **Ок**

Редактирование контакта

- ▶ Дважды нажмите клавишу управления  ▶  Выберите поле ▶  ▶  Внесите правки ▶ **Ок** ▶ **Сохранить**

Копирование/перемещение контакта

- ▶  ▶ **Опции** ▶  **Копировать/Переместить** ▶ **Ок** ▶  Выберите место копирования или перемещения записи ▶ **Ок**

Предлагаются возможные места назначения, например телефон и SIM-карта 2 для записи, хранящейся на SIM-карте 1.

Копирование всех контактов

- ▶ **Опции** ▶  **Копировать** ▶ **Ок** ▶ **Копировать из:**  ▶  Выберите источник (Телефон/SIM1/SIM2) ▶ **Ок** ▶ **Копировать в:**  ▶  Выберите назначение ▶ **Ок** ▶ **Копировать**

Экспорт/импорт контакта



Импортируемые контакты должны быть сохранены во встроенной памяти в формате vCard.

▶ **Опции** ▶ **Импорт/Экспорт** ▶ **Ок**

Импорт:

▶ **Импорт контактов** . . . Отображается содержимое памяти ▶ Выберите файл vCard и папку, если необходимо ▶ **Выбрать**

Экспорт:

▶ **Экспорт контактов** ▶ **Ок** ▶ Выберите контакт ▶ С помощью снимите отметку ▶ При необходимости отметьте другие контакты ▶ **Опции** ▶ **Ок** . . . Отображается содержимое памяти ▶ Выберите папку, содержащую контакты в формате vCard, например vCard ▶ **Выбрать**

Отображение состояния памяти

Отображается количество записей телефонных номеров на SIM-карте 1, SIM-карте 2 и телефоне.

▶ **Контакты** ▶ **Опции** ▶ **Статус памяти** ▶ **Ок**

Почтовый ящик

Если оператор связи предоставляет почтовый ящик, вызывающий абонент может оставить сообщение при отсутствии ответа на вызов.

Для прослушивания голосовых сообщений в почтовом ящике требуется номер телефона почтового ящика. При необходимости спросите этот номер у своего оператора связи.

Прослушивание голосового сообщения:

▶ Введите номер телефона почтового ящика ▶ Нажмите клавишу соединения

Следуйте голосовым инструкциям почтового ящика для прослушивания сообщений и управления почтовым ящиком.

При первом использовании клавиши необходимо ввести телефонный номер почтового ящика.

Экстренные вызовы (SOS)

Клавиша SOS дает возможность совершения частного экстренного вызова. Нажав клавишу SOS, можно вызвать до пяти телефонных номеров и/или отправить SMS.



Не используйте какие-либо номера местных, национальных или международных экстренных служб.

Сигнал SOS

Если включена эта функция, при нажатии клавиши SOS звучит громкий звуковой сигнал.

- ▶ Меню ▶ Настройки SOS ▶ Ок ▶ Сигнал SOS ▶ Выберите Вкл./Выкл. ▶ Ок (● = выбрано)

Вызов SOS

Включение/выключение вызова SOS

- ▶ Меню ▶ Настройки SOS ▶ Ок ▶ SOS-вызов ▶ Ок ▶ Статус SOS-вызова ▶ Ок ▶ Выберите Вкл./Выкл. ▶ Ок (● = выбрано)



Когда эта функция отключена, клавишу SOS можно использовать только для сигнала SOS, но не для вызовов SOS.

Ввод номеров экстренных служб

Введите номера экстренных служб, которые будут набраны при нажатой клавише SOS. Можно ввести до пяти телефонных номеров.

- ▶ Меню ▶ Настройки SOS ▶ Ок ▶ SOS-вызов ▶ Ок ▶ Настройка SOS-номера ▶ Ок ▶ Используйте для переключения между полями ввода (1 – 5)
- ▶ Опции ▶ Редактировать ▶ Введите номер телефона

или

- ▶ Опции ▶ Добавить из контактов ▶ Выберите запись ▶ Ок

Удаление телефонных номеров:

- ▶ Меню ▶ Настройки SOS ▶ Ок ▶ SOS-вызов ▶ Ок ▶ Настройка SOS-номера ▶ Ок ▶ Выберите номер телефона ▶ Опции ▶ Удалить

Настройка времени задержки

По умолчанию экстренный вызов SOS выполняется через 5 секунд. Время задержки можно изменить.

Возможные значения: Немедленно; 10 сек; 5 сек

- ▶ Меню ▶ Настройки SOS ▶ Ок ▶ SOS-вызов ▶ Ок ▶ Время ожидания вызова ▶ Ок ▶ С помощью выберите нужное время задержки ▶ Ок (● = выбрано)

Экстренное SMS-сообщение

Помимо вызовов SOS, можно отправлять экстренные текстовые сообщения (SMS). Указан текст по умолчанию. Этот текст можно изменить. Если эта функция включена, текстовые сообщения отправляются на указанные экстренные номера.

Включение/выключение SMS-уведомления

▶ Меню ▶  Настройки SOS ▶ Ок ▶  SOS-сообщение ▶ Ок ▶  Статус SOS-сообщения ▶ Ок ▶  Выберите Вкл./Выкл. ▶ Ок

Ввод текста SMS

Если Вы не ввели собственный текст, используется текст по умолчанию.

▶ Меню ▶  Настройки SOS ▶ Ок ▶  SOS-сообщение ▶ Ок ▶  Содержание SOS-сообщения ▶ Ок ... Отображается стандартный текст

Изменение стандартного текста:

▶ Удалите существующий текст с помощью дисплейной клавиши **Очистить** ▶  Введите нужный текст ▶ **Сохранить**

Информация о вводе текста SMS: → стр. 29

SMS (текстовые сообщения)

Вы можете отправлять и получать текстовые сообщения (SMS).

Написание и отправка SMS



Длина сообщения SMS не может превышать 612 символов. Если количество символов превышает 160, сообщение передается в виде **связанных** сообщений SMS (до четырех отдельных сообщений).

В правом верхнем углу дисплея указано количество оставшихся символов. За ним указано, какая часть сообщения записывается в данный момент.

▶ Меню ▶ SMS ▶ Ок ▶ Новое SMS ▶

или

▶ Нажмите клавишу управления вверх

Выбор получателя:

▶ С помощью введите номер телефона

или выберите из списка контактов.

▶ ... Открывается телефонная книга ▶ Выберите контакт ▶ Нажмите для подтверждения ▶ При необходимости выберите другие контакты ▶ **Опции** ▶ **Ок**

Ввод текста.

▶ ▶ Используйте для ввода текста

Отправка сообщения SMS:

▶ **Опции** ▶ **Отправить** ▶ **Ок**

Добавление номера или имени из списка контактов к тексту SMS

▶ **Опции** ▶ **Добавить из контактов** ▶ Выберите контакт ▶ **Ок** ... Имя и номер телефона выбранного контакта добавляются в текст SMS

Отмена написания SMS

Чтобы удалить введенный текст:

▶ **Опции** ▶ **Выход**



Если не удастся отправить SMS, оно помещается в почтовый ящик исходящих сообщений (→ стр. 31).

Информация о вводе текста: → стр. 16

Списки сообщений SMS

Текстовые сообщения хранятся в различных списках:

- Черновики → стр. 31
- Отправленные → стр. 31
- Исходящие → стр. 31
- Входящие → стр. 31
- Отправленные → стр. 31

В зависимости от списков доступны различные варианты редактирования списка/SMS.

Для всех списков доступны следующие варианты:

Удаление сообщений: ▶  **Удалить** ▶ **Ок** ▶ Подтвердите удаление, нажав **Ок**

Блокировка SMS: Заблокированные текстовые сообщения не удаляются при удалении всех отмеченных сообщений.

▶  **Блокировка** ▶ **Ок**

Перемещение SMS: Текстовые сообщения хранятся в выбранном местоположении (на SIM-карте или телефоне) (→ стр. 33). Можно переместить SMS в другое местоположение.

▶  **Переместить** ▶ **Ок** ▶  Выберите место хранения ▶ **Ок**

Копирование SMS: Копирование SMS в другое место хранения.

▶  **Копировать** ▶ **Ок** ▶  Выберите место хранения ▶ **Ок**

Отметка SMS: Отмеченные текстовые сообщения можно удалить одновременно.

▶  **Отметить** ▶ **Ок** ▶ **Отметить** ▶ **Ок**

Снятие отметки:

▶  Выберите отмеченные текстовые сообщения ▶ 

Отметка всех сообщений:

▶  **Отметить** ▶ **Ок** ▶ **Отметить все** ▶ **Ок**

Снятие всех отметок:

▶  **Отметить** ▶ **Ок** ▶ **Отменить выбор всего** ▶ **Ок**

Отметка всех текстовых сообщений, содержащих только номер телефона (без имени):

▶  **Отметить** ▶ **Ок** ▶ **Отметить все по номеру** ▶ **Ок**

Снятие отметок с текстовых сообщений, содержащих только номер телефона:

▶  **Отметить** ▶ **Ок** ▶ **Отменить выбор всех по номеру** ▶ **Ок**

Сортировка: ▶  **Сортировать** ▶ **Ок** ▶  Выберите критерий сортировки ▶ **Ок**

Критерий сортировки: **Время**, **Контакты**, **Тема**, **Тип**

Временная сортировка текстовых сообщений (список черновиков)

SMS-сообщения можно временно сохранить, чтобы затем отредактировать и отправить.

- ▶ Меню ▶  SMS ▶ Ок ▶  Новое SMS ▶  ▶ Опции ▶  Сохранить как черновик ▶ Ок ... SMS-сообщение сохраняется в папке черновиков

Редактирование черновиков

- ▶ Меню ▶  SMS ▶ Ок ▶  Черновики ▶  ... Отображается список черновиков с их текстом ▶  Выберите черновик ▶ Опции ▶  Выберите действие
- Редактирование SMS: ▶  Редактировать ▶ Ок ... Отображается SMS-сообщение
 - ▶ Отредактируйте имя получателя или текст (→ стр. 29)

Отправленные сообщения

Отправленные Вами SMS-сообщения хранятся в списке **Отправленные**.



Функция **Сохранить отправленные** включена (→ стр. 33).

- ▶ Меню ▶  SMS ▶ Ок ▶  Отправленные ▶  ... Отображается список отправленных SMS-сообщений с их текстом ▶  Выберите SMS-сообщение ▶ Опции ▶  Выберите действие
- Перенаправление SMS-сообщения ▶  Переслать ▶ Ок ... Отображается SMS-сообщение
 - ▶ Укажите получателя ▶ Опции ▶ **Отправить**

Исходящие сообщения

Папка исходящих сообщений содержит SMS-сообщения, которые не удастся отправить из-за отсутствия соединения или недействительного номера получателя.

- ▶ Меню ▶  SMS ▶ Ок ▶  Исходящие ▶  ▶  ... Отображается список SMS-сообщений, которые не удалось отправить, с их текстом ▶  Выберите SMS-сообщение ▶ Опции ▶  Выберите действие
- Повторная отправка: ▶  Повтор отправки ▶ Ок

Получение SMS

Входящие SMS-сообщения хранятся в списке входящих. При получении нового SMS воспроизводится тональный сигнал сообщения (→ стр. 48) и отображается уведомление на дисплее.

- Чтение сообщения: ▶ Нажмите дисплейную клавишу **Читать** ... Открывается список входящих сообщений

- Отказ от прочтения сообщения: ▶ Нажмите дисплейную клавишу **Выход**

Если в списке входящих есть непрочитанные сообщения, на панели значков отображается значок 

Чтение SMS

- ▶ Меню ▶  SMS ▶ Ок ▶  Входящие ▶  ▶  Выберите SMS-сообщение ▶ 

Редактирование списка входящих сообщений

- ▶ Меню ▶  SMS ▶ Ок ▶  Входящие ▶  ... Отображается список полученных SMS-сообщений с их текстом ▶  Выберите SMS-сообщение ▶ **Опции** ▶  Выберите действие
 - Ответ на SMS:
 - ▶  Ответить ▶ Ок ▶ Написание и отправка SMS (→ стр. 29)
 - Совершение вызова отправителю:
 - ▶  Вызов ▶ Ок ... Набирается номер телефона
 - Сохранение отправителя в списке контактов:
 - ▶  Добавить отправителя в
 - ▶  Добавить в новый контакт ▶ Ок ▶ Создайте новый контакт (→ стр. 25)
 - или
 - ▶  Добавить в существующий контакт ▶ Ок
 - ▶  Выберите контакт ▶ Ок ... Номер телефона контакта перезаписывается
 - Удаление SMS с одинаковым номером телефона:
 - ▶  Удалить повторяющиеся номера ▶ Ок
 - ▶ Подтвердите удаление, нажав Ок
 - Добавление отправителя в черный список:
 - ▶  Добавить в черный список ▶ Ок (→ стр. 19)

Настройки SMS-сообщений

Срок действия

Срок действительности определяет интервал времени, в течение которого оператор связи хранит текстовые сообщения, которые не удалось дотавить (например, из-за того, что телефон был выключен).

- ▶ Меню ▶  SMS ▶ **Опции** ▶  Настройки сообщений ▶ Ок ▶  Период действия сообщения ▶ Ок ▶  Выберите интервал времени ▶ Ок
- Максимум:** Действует интервал, определенный оператором связи

Если получатель не включает свой телефон в течение указанного времени, SMS-сообщение не доставляется и автоматически удаляется.

Отчет о доставке

Когда эта функция включена, для каждого отправленного SMS сообщения из центра обработки SMS поступает SMS с отчетом о его состоянии.

- ▶ Меню ▶  SMS ▶ **Опции** ▶  Настройки сообщений ▶ Ок ▶  Отчет о доставке ▶ Ок ▶  Выберите интервал времени ▶ Ок

Сохранение отправленных текстовых сообщений

Укажите, нужно ли сохранять отправленные текстовые сообщения в списке **Отправленные** (→ стр. 31).

- ▶ Меню ▶  SMS ▶ Опции ▶  Настройки сообщений ▶ Ок ▶  Сохр. отправленные ▶ Ок ▶  Выберите Вкл. / Выкл. ▶ Ок

Выбор места хранения

По умолчанию текстовые сообщения сохраняются в памяти телефона. Можно выбрать место их хранения (SIM-карта или телефон).

- ▶ Меню ▶  SMS ▶ Опции ▶  Настройки сообщений ▶ Ок ▶  Память ▶ Ок ▶  Выберите SIM или Телефон ▶ Ок

Емкость хранилища сообщений

Для каждой SIM-карты и памяти телефона можно просмотреть количество сохраненных SMS-сообщений и количество SMS-сообщений, которые можно сохранить дополнительно.

- ▶ Меню ▶  SMS ▶ Опции ▶  Память ▶ Ок

Другие приложения

Bluetooth

Телефонная трубка поддерживает беспроводную связь по интерфейсу Bluetooth™ с другими устройствами, в которых также применяется эта технология.



Функция Bluetooth включена, и устройства зарегистрированы на телефонной трубке.

Можно подключить следующие устройства.

- **Гарнитура Bluetooth**
Установление соединения при приеме вызова с гарнитуры, переадресации вызова на гарнитуру или совершения вызова с гарнитуры может занять до 5 секунд.
- **Устройства обработки данных** (компьютеры, планшеты или мобильные телефоны) для передачи записей телефонной книги в формате vCard или для обмена данными с компьютером.

Работа с устройствами Bluetooth → руководство пользователя устройств

Включение/выключение режима Bluetooth

▶ Меню ▶ Дополнительно ▶ Ок ▶ Bluetooth ▶ Ок ▶ Bluetooth ▶ Вкл./Закреть (= включено)

В состоянии готовности значок на телефонной трубке указывает на включенный режим Bluetooth.

Включение/выключение видимости в Bluetooth

По умолчанию мобильный телефон видим другим устройствам Bluetooth, когда он находится в зоне действия их соединения Bluetooth. Можно отключить эту видимость в целях безопасности.

▶ Меню ▶ Дополнительно ▶ Ок ▶ Bluetooth ▶ Ок ▶ Видимость Bluetooth ▶ Вкл./Закреть (= включено)

Регистрация устройств Bluetooth

Расстояние между телефонной трубкой, на которой включен режим Bluetooth, и активным устройством Bluetooth (гарнитурой или устройством передачи данных) не должно превышать 10 м.



При регистрации гарнитур отменяется ранее выполненная регистрация другой гарнитур.

Для регистрации гарнитур, ранее зарегистрированной на другом устройстве, необходимо сначала отключить это соединение.

- ▶ Меню ▶ Дополнительно ▶ Ок ▶ Bluetooth ▶ Ок ▶ Сопряженные устройства ▶ Ок ▶ Добавить новое устройство ▶ Добавить ... Ведется поиск (он может занять до 30 секунд). Отображаются имена обнаруженных устройств.
- ▶ Выберите устройство ▶ Сопряжение ... Введите PIN-код устройства Bluetooth для регистрации ▶ Ок ▶ При необходимости подтвердите регистрацию на другом устройстве ▶ Ок ... Устройство включается в список устройств, с которыми установлено соединение

Редактирование списка устройств, с которыми установлено соединение

- ▶ Меню ▶ Дополнительно ▶ Ок ▶ Bluetooth ▶ Ок ▶ Сопряженные устройства ▶ Ок ▶ ... Список известных устройств; значками обозначены типы устройств
Просмотр записи:
 - ▶ или Опции ▶ Информация об устройстве ...
Отображается информация об устройстве
- Переименование устройства:
 - ▶ Опции ▶ Переименовать ▶ С помощью дисплейной клавиши Очистить удалите имя ▶ Введите новое имя ▶ Ок
- Отмена регистрации устройства Bluetooth:
 - ▶ Опции ▶ Удалить
- Отмена регистрации всех устройств:
 - ▶ Опции ▶ Удалить все

Отклонение/прием запроса на установку соединения от устройства Bluetooth

Если к телефонной трубке пытается подключить устройство Bluetooth, не зарегистрированное в списке известных устройств, отображается запрос на ввод PIN-кода этого устройства Bluetooth (создание пары).

- Отклонение:
 - ▶ Отмена
- Разрешение:
 - ▶ Ок ▶ Введите PIN-код устройства Bluetooth, чтобы принять запрос ▶ Ок ▶ ... Дождитесь подтверждения PIN-кода ... Устройство включается в список

Отображение файлов, переданных через Bluetooth

- ▶ Меню ▶ Дополнительно ▶ Ок ▶ Bluetooth ▶ Ок ▶ Передача файлов ▶ Ок

Изменение имени мобильного телефона в сети Bluetooth

Под этим именем мобильный телефон отображается на другом устройстве Bluetooth (по умолчанию: GL590).

- ▶ Меню ▶  Дополнительно ▶ Ок ▶  Bluetooth ▶ Ок ▶  Имя устройства ▶ Ок
 - ▶ С помощью дисплейной клавиши **Очистить** удалите имя ▶  Введите новое имя
 - ▶ Ок

Календарь

В календарь можно добавлять события, чтобы получать напоминания о них.



Дата и время установлены правильно.

Отображение календаря:

- ▶ Меню ▶  Дополнительно ▶ Ок ▶  Календарь
 - ▶ Ок

Текущая дата отображается синим цветом. Выбранный день отображается зеленым цветом. Дни, содержащие события, отмечены красными уголками.

Навигация по календарю

Выбор дня:

- ▶  вверх;  вниз;  влево;  вправо

или

- ▶ Опции ▶  Перейти к ▶ Ок ▶  Введите дату в 8-значном формате ▶ Ок

12 2020							
П	В	С	Ч	П	С	В	
25	26	27	28	29	30	1	
2	3	4	5	6	7	8	
9	10	11	12	13	14	15	
16	17	18	19	20	21	22	
23	24	25	26	27	28	29	
30	31	1	2	3	4	5	
Назад				Опции			

Отображение календаря по дням или неделям

- ▶ Меню ▶  Дополнительно ▶ Ок ▶  Календарь ▶ Ок ▶ Опции ▶  Ежедневно / Еженедельно ▶ Ок

Отображение события

В установленное для события время срабатывает звуковой сигнал и отображается напоминание на экране

Отключение звукового сигнала: ▶ Если необходимо, разложите телефон ▶ **Выход**

Создание нового события

- ▶ Меню ▶ Дополнительно ▶ Ок ▶ Календарь ▶ Ок ▶ Опции ▶ Добавить события ▶ Ок ▶ Введите сведения о событии ▶ Используйте для переключения между полями ввода
- Тема: ▶ Введите название события
- Дата и время: ▶ Дата ▶ Введите дату в 8-значном формате
- ▶ Время ▶ Введите время в 4-значном формате
- Звуковой сигнал: ▶ Рингтон ▶ Выберите источник звукового сигнала ▶ Ок ▶ Выберите звуковой сигнал ▶ Ок
- Повтор события: ▶ Тип ▶ ▶ Выберите частоту повторения события (Один раз / Ежедневно / Ежедневно / Ежедневно / Ежедневно / Ежегодно / Нет будильника) ▶ Ок
- Сохранение: ▶ Сохранить

Информация о вводе текста: → стр. 16

Отображение событий

Отображение событий за определенный день

- ▶ Меню ▶ Дополнительно ▶ Ок ▶ Календарь ▶ Ок ▶ Выберите день, нажав / / / ▶ Опции ▶ Показать события ▶ Ок ▶ Выберите нужное событие ▶ Опции ▶ Просмотр

Отображение всех событий

- ▶ Меню ▶ Дополнительно ▶ Ок ▶ Календарь ▶ Ок ▶ Опции ▶ Все события ▶ Ок ▶ Выберите нужное событие ▶ Опции ▶ Просмотр

Удаление событий

Можно удалить события за день или все настроенные события.

- ▶ Меню ▶ Дополнительно ▶ Ок ▶ Календарь ▶ Ок ▶ Опции ▶ Удалить события на сегодня / Удалить все события ▶ Ок ▶ Подтвердите удаление, нажав Ок

Калькулятор

На телефоне имеется калькулятор для простых арифметических операций.

- ▶ Меню ▶ Дополнительно ▶ Ок ▶ Калькулятор
- Ввод цифр: ▶
- Удаление цифр: ▶ Удалить
- Выбор арифметической операции: ▶ = + (сложение) = - (вычитание)
- ▶ A = * (умножение) C = % (деление)
- Запрос результата: ▶

Удаление операции: ▶ Опции ▶ Удалить

Другие приложения

Функции хранения (память):

- Сохранение числа: ▶  Введите число ▶ Опции ▶ M+ ▶ Ок
- Удаление сохраненного числа: ▶ Опции ▶ M- ▶ Ок
- Использование сохраненного числа: ▶ Опции ▶ MR ▶ Ок
- Очистка памяти: ▶ Опции ▶ MC ▶ Ок

Будильник



Дата и время установлены правильно.

Настройка будильника

Можно настроить до трех будильников, срабатывающих в разное время.

- ▶ Меню ▶  Дополнительно ▶ Ок ▶  Будильник ▶ Ок ▶  Выбор будильника
- Включение/выключение: ▶ Нажмите дисплейную клавишу **Вкл./Выкл.**
- Установка будильника: ▶ Нажмите клавишу управления 
- Имя: ▶ С помощью **Очистить** удалите существующее имя ▶  Введите новое имя
- Время: ▶  **Время** ▶  Введите время в 4-значном формате
- Звуковой сигнал: ▶  **Рингтон** ▶  ▶  Выберите источник звукового сигнала ▶ Ок ▶  Выберите звуковой сигнал ▶ Ок
- Повтор: ▶  **Режим повтора** ▶  ▶  Выберите частоту повтора будильника (**Один раз / Ежедневно / Рабочие дни**) ▶ Ок
- Сохранение: ▶ Ок

При включенном сигнале будильника на панели значков отображается значок .

Будильник

Срабатывание будильника сопровождается индикацией на дисплее и воспроизведением выбранной мелодии. Звуковой сигнал будильника воспроизводится в течение 60 секунд. Если не нажата никакая клавиша, сигнал повторяется через 5 минут. После второго повторения будильник отключается.



Если будильник срабатывает во время вызова, воспроизводится только короткий тональный сигнал

Отключение будильника / повторное срабатывание после определенного интервала (режим отложенного будильника)

Отключение будильника: ▶ **Выкл.**

Повторное срабатывание будильника: ▶ **Дремать** ... Будильник отключается и снова срабатывает через 5 минут.

Услуги оператора связи

Если оператор связи предлагает определенные услуги (например, информационные), ими можно пользоваться на телефоне. Названия этих услуг зависят от оператора связи.

- ▶ **Меню** ▶  **Дополнительно** ▶ **Ок** ▶  Выберите услуги оператора связи ▶ **Ок** ▶ При необходимости выберите SIM-карту ▶ **Ок** ▶ Выберите услугу и при необходимости настройте ее

Набор предлагаемых услуг зависит от оператора связи. За дополнительной информацией обратитесь к оператору связи.

Карта памяти

Ваши персональные данные, такие как фотографии, музыкальные файлы, сигналы вызова и записи разговоров, хранятся на карте памяти, вставленной в телефон (→ стр. 10). Содержимое карты памяти доступно в **Мои файлы**.

Управление картой памяти

- ▶ **Меню** ▶  **Мультимедиа** ▶ **Ок** ▶  **Мои файлы** ▶ **Ок** ... Отображаются файлы и папки, хранящиеся на карте памяти ▶  Выберите папку/файл
 - Открытие папки: ▶ Нажмите клавишу управления 
 - Редактирование папки: ▶ **Опции**

Возможные действия:

- Создание новой папки: ▶  **Новая папка** ▶ **Ок** ▶  Введите имя папки ▶ **Ок**
- Отображение информации: ▶  **Детали** ▶ **Ок** ... Отображается такая информация, как имя, дата создания, размер и место хранения
- Переименование: ▶  **Редактировать** ▶ **Ок** ▶  **Переименовать** ▶ **Ок**
 - ▶ Используйте **Удалить** для удаления символов ▶  Введите новое имя папки ▶ **Ок**
- Копирование: ▶  **Редактировать** ▶ **Ок** ▶  **Копировать** ▶ **Ок** ▶  Выберите папку ▶ **Выбрать**
- Поиск: ▶  **Поиск** ▶ **Ок** ▶  Введите имя папки/файла ▶ **Ок**
- Отправка: Только для файлов. Файлы можно передавать на другие устройства через Bluetooth.
 - ▶  **Отправить по Bluetooth** ▶ **Ок**
 Информация о Bluetooth → стр. 34
- Удаление: ▶  **Удалить** ▶ **Ок** ▶ Подтвердите удаление, нажав **Ок**
- Сортировка: ▶  **Сортировать** ▶ **Ок** ▶  Выберите критерий сортировки (**Имя/Время/Разрешение/Тип**) ▶ **Ок**

Другие приложения

Отметка: Отмеченные файлы и папки можно удалить одновременно.

▶  Отметить ▶ Ок ▶ Отметить ▶ Ок

Снятие отметки:

▶  Выберите отмеченную папку/файл ▶ 

Отметка всех элементов.

▶  Отметить ▶ Ок ▶ Отметить все ▶ Ок

Снятие всех отметок:

▶  Отметить ▶ Ок ▶ Отменить выбор всего ▶ Ок

Просмотр распределения памяти

▶ Меню ▶  Мультимедиа ▶ Ок ▶  Мои файлы ▶ Ок ▶ Опции ▶ Статус памяти
▶ Ок ▶ Емкость карты памяти ... Отображаются сведения об используемом и общем объеме памяти

Форматирование карты памяти

Если необходимо удалить все данные с карты памяти, удобнее всего отформатировать ее. Можно удалять отдельные файлы, например фотографии и мелодии сигнала вызова, из соответствующих приложений.

▶ Меню ▶  Мультимедиа ▶ Ок ▶  Мои файлы ▶ Ок ▶ Опции ▶ Статус памяти
▶ Ок ▶  Очистить карту памяти ▶ Ок ▶ Подтвердите форматирование, нажав Ок



С карты памяти удаляется вся информация.

Присвоение имени карте памяти

Карте памяти можно присвоить имя из 3 символов.

▶ Меню ▶  Мультимедиа ▶ Ок ▶  Мои файлы ▶ Ок ▶ Опции ▶ Статус памяти
▶ Ок ▶  Переименовать карту памяти ▶ Ок ▶  Введите имя из 3 символов ▶ Ок

Загрузка файлов в память телефона

Вы можете управлять своими персональными файлами с ПК.

- ▶ С помощью кабеля USB подключите телефон к ПК.
- ▶ Выберите  **Съемный диск** ▶ Подтвердите, нажав **Ок** ... Файловая система на карте памяти телефона устанавливается как отдельный диск на ПК.

Файлами и папками можно управлять с использованием стандартных функций Проводника Windows.

Можно копировать в память телефона аудиофайлы и файлы изображений, чтобы использовать их как сигналы вызова или фоновые изображения, а также музыкальные файлы для воспроизведения на телефоне.



Мои файлы недоступен, когда телефон подключен к ПК.

Камера и просмотр

Телефон оснащен камерой (→ стр. 5). В приложении **Камера** можно просматривать фотографии и настраивать параметры камеры. Приложение **Изображения** предоставляет быстрый доступ к фотографиям. Можно снимать фотографии в обоих приложениях.



Для использования приложений **Камера** и **Изображения** необходимо вставить карту памяти в телефон.

Съемка фотографий

▶ **Меню** ▶ **Мультимедиа** ▶ **Ок** ▶ **Камера** ▶ **Ок** ▶ Нажмите клавишу управления

или

▶ **Меню** ▶ **Мультимедиа** ▶ **Ок** ▶ **Изображения** ▶ **Ок** ▶ **Снимок**: Нажмите клавишу управления ▶ Снова нажмите клавишу управления

Сохранение фотографии: ▶ **Сохранить** ... Фотографии сохраняются в формате JPG на карте памяти в папке **Фотографии**

Удаление фотографии: ▶ **Назад**



Автоматическое сохранение фотографий → стр. 42

Просмотр фотографий

▶ **Меню** ▶ **Мультимедиа** ▶ **Ок** ▶ **Камера** ▶ **Ок** ▶ **Опции** ▶ **Просмотр изображений** ▶ **Ок** ▶ Выберите файл (= влево; = вправо; = вниз; = вверх) ▶

или в приложении **Изображения**:

▶ **Меню** ▶ **Мультимедиа** ▶ **Ок** ▶ **Изображения** ▶ **Ок** ▶ **Мои изображения** ▶ ▶ Выберите файл (= влево; = вправо; = вниз; = вверх) ▶

или в приложении **Мои файлы**:

▶ **Меню** ▶ **Мультимедиа** ▶ **Ок** ▶ **Мои файлы** ▶ **Ок** ▶ **Фотографии** ▶ ▶ Выберите изображение ▶

Прокрутка сохраненных изображений: ▶ = предыдущее; = следующее

Выход из режима просмотра: ▶ **Назад**

Редактирование фотографий

▶ **Меню** ▶ **Мультимедиа** ▶ **Ок** ▶ **Камера** ▶ **Ок** ▶ **Опции** ▶ **Просмотр изображений** ▶ **Ок** ▶ Используйте для выбора файла ▶ **Опции**

или

▶ **Меню** ▶ **Мультимедиа** ▶ **Ок** ▶ **Изображения** ▶ **Ок** ▶ **Мои изображения** ▶ ▶ Используйте для выбора файла ▶ **Опции**

Другие приложения

Возможные действия:

Назначение фоновым изображением:

▶ Установить как обои ▶ Ок

Использование для картинки контакта:

▶ Установить как иконку контакта ▶ Ок

Удаление:

▶ Очистить ▶ Ок ▶ Подтвердите удаление, нажав Ок

Отправка на другое устройство через Bluetooth:

▶ Поделиться ▶ Ок ▶ Bluetooth ▶ Ок ▶ Выберите устройство ▶ Выбрать

Отметка:

Отмеченные фотографии можно удалить одновременно.

▶ Отметить ▶ Ок ▶ Отметить ▶ Ок

Снятие отметки:

▶ Выберите фотографию с отметкой ▶

Отметка всех фотографий:

▶ Отметить ▶ Ок ▶ Отметить все ▶ Ок

Снятие всех отметок:

▶ Отметить ▶ Ок ▶ Отменить выбор всего ▶ Ок

Переименование:

▶ Переименовать ▶ Ок ▶ Используйте Удалить для удаления символов ▶ Введите новое имя фотографии ▶ Ок

Отображение слайд-шоу:

▶ Слайд-шоу ▶ Ок ... Сохраненные фотографии отображаются одна за другой

Завершение слайд-шоу: ▶ Нажмите дисплейную клавишу или

Настройки слайд-шоу: → стр. 43

Отображение сведений.

▶ Детали ▶ Ок ... Отображается такая информация, как имя, дата создания, разрешение и место хранения

Настройки камеры

▶ Меню ▶ Мультимедиа ▶ Ок ▶ Камера ▶ Ок ▶ Опции ▶ Настройки камеры ▶ Ок ▶ Используйте для переключения между полями ввода

Доступные настройки:

Настройка вспышки

▶ Вспышка ▶ Ок ▶ Выберите настройку (Выкл./Включить/Авто) ▶ Ок (● = выбрано)

Изменение размера:

▶ Разрешение ▶ Ок ▶ Выберите размер (128x160; 240x320; 480x640; 960x1280) ▶ Ок

Выберите качество:

▶ Качество ▶ Ок ▶ Выберите настройку (Низкое/Среднее/Высокое) ▶ Ок (● = выбрано)

Включение/выключение

тонального сигнала затвора:

При съемке фотографии воспроизводится звук щелчка затвора.

▶ Звук затвора ▶ Ок (☑ = включено)

- Автоматическое сохранение: Фотографии можно сохранять автоматически или нажатием дисплейной клавиши.
- ▶ Автосохранение ▶ Ок (☑ = включено)
- Выберите место хранения: ▶ Память ▶ Ок ▶ Выберите место хранения ▶ Ок
- Настройка яркости: ▶ Яркость ▶ Ок ▶ Выберите уровень яркости от 0 до 6 ▶ Ок (● = выбрано)
- Адаптация к внешней освещенности: ▶ Баланс белого ▶ Ок ▶ Выберите значение, подходящее для внешней освещенности ▶ Ок
- Возможные действия: Авто, Лампа накаливания (искусственное освещение), Флуоресцентный, Солнечный день, Облачно
- Включение таймера авто-пуска: ▶ Таймер задержки ▶ Ок ▶ Выберите время задержки (5, 10 или 15 секунд) или Выкл. ▶ Выбрать

Настройки эффектов

- ▶ Меню ▶ Мультимедиа ▶ Ок ▶ Камера ▶ Ок ▶ Опции ▶ Настройки эффекта ▶ Ок ▶ Выберите вариант ▶ Ок (● = выбрано)
- Возможные действия: Среднее, Черно-белый, Синий, Зеленый, Желтый, Красный, Сепия, Негатив

Настройки слайд-шоу

- ▶ Меню ▶ Мультимедиа ▶ Ок ▶ Изображения ▶ Ок ▶ Опции ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Используйте для переключения между полями ввода
- Доступные настройки:
- Эффекты: ▶ Настройки эффекта ▶ Выберите настройку ▶ Ок (● = выбрано)
- Доступные настройки: Эффект порядка/Расширение "Куб"/Расширение "Сетка"/Расширение "Влево"/Расширение "Вправо"/Расширение "Вверх"/Расширение "Вниз"
- Время задержки: ▶ Время задержки ▶ Выберите время перехода от изображения к изображению ▶ Ок (● = выбрано)
- Место хранения: ▶ Изменить папку ▶ ... Отображается содержимое карты памяти ▶ При необходимости оставьте текущую выбранную папку, нажав Назад ▶ Выберите папку ▶ Выбрать

Радио

На телефоне можно слушать радио (в диапазоне УКВ от 87,5 до 108 МГц).

Создание списка каналов

▶ Меню ▶  Мультимедиа ▶ Ок ▶  FM-радио ▶ Ок ▶ Опции

Автоматический поиск станций:

▶  Автопоиск и сохранение ▶ Ок ... Все найденные станции добавляются в список каналов

или добавьте текущую станцию в список каналов:

▶  Сохранить ▶ Ок ... Предлагается первая пустая позиция ▶  При необходимости выберите следующую пустую позицию ▶ **Выбрать** ▶  Введите название станции ▶ Ок ... Станция добавляется в список каналов

Редактирование списка каналов

▶ Меню ▶  Мультимедиа ▶ Ок ▶  FM-радио ▶ Ок ▶ Опции ▶  Список каналов ▶ Ок ▶  Выберите канал ▶ Опции ▶  Выберите действие

Удаление канала: ▶ Удалить ▶ Ок ▶ Ок

Удаление всех каналов: ▶ Удалить все ▶ Ок ▶ Ок

Изменение записи: ▶ Редактировать ▶ Ок ▶  Выберите **Имя станции** или **Частота (МГц)** и при необходимости измените ее
▶ Сохранить

Прослушивание радио

▶ Меню ▶  Мультимедиа ▶ Ок ▶  FM-радио ▶ Ок ... Воспроизводится текущая настроенная станция

Настройка на станцию:

▶ Опции ▶  Список каналов ▶ Ок ▶  Выберите станцию ▶ Опции ▶  Воспроизведение ▶ Ок ... Начинается воспроизведение

или

▶ Опции ▶  Ручной поиск ▶ Ок ▶ С помощью  введите частоту ▶ Ок ... Воспроизводится станция на указанной частоте

Дисплей радио:

- Частота станции в графическом и цифровом представлениях

Возможности во время воспроизведения:

Уменьшение/увеличение громкости:

- ▶ Нажмите клавишу  / 

Приостановка/возобновление воспроизведения;

- ▶ Нажмите клавишу  или 

Поиск предыдущей/следующей станции:

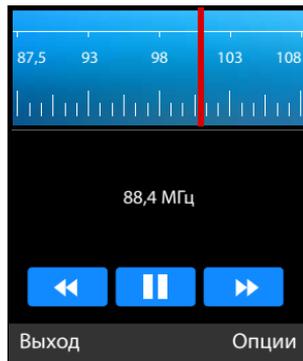
- ▶ Нажмите клавишу  / 

Пошаговое увеличение/уменьшение частоты:

- ▶ Нажмите клавишу  / 

Завершение воспроизведения:

- ▶ **Выход**

**Включение/выключение воспроизведения в фоновом режиме**

- ▶ Меню ▶  Мультимедиа ▶ Ок ▶  FM-радио ▶ Ок ▶ Опции ▶  Фоновое воспроизведение ▶ Ок

Параметры

Дата и время

Дату и время можно установить вручную или автоматически с помощью сервера времени.

Автоматическая установка

- ▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Настройки телефона ▶ Ок ▶ Дата/Время ▶ Ок ▶ Обновить настройки времени ▶ Выбрать ▶ Автообновление времени ▶ Выбрать = выбрано

Установка вручную

- ▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Настройки телефона ▶ Ок ▶ Дата/Время ▶ Ок ▶ Установить время ▶ Выбрать ... Автоматическая установка времени отключена ▶ Подтвердите сообщение, нажав **Ок** ▶ Введите значение времени ▶ Ок
- ▶ Установить дату ▶ Выбрать ▶ Введите дату ▶ Ок



Для ввода даты и времени используются заданные форматы даты и времени (→ стр. 46).

Задание форматов даты и времени

- ▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Настройки телефона ▶ Ок ▶ Дата/Время ▶ Ок
- Формат времени: ▶ Формат времени ▶ Выбрать ▶ Выберите формат времени ▶ Ок (= выбрано)
- Формат даты: ▶ Формат даты ▶ Выбрать ▶ Выберите формат даты ▶ Ок (= выбрано)

Язык

Языки для дисплея и клавишной панели можно задать отдельно.

Язык дисплея

Язык дисплея определяет язык отображения экранов, меню и сообщений на телефоне.

- ▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Настройки телефона ▶ Ок ▶ Настройки языка ▶ Ок ▶ Язык ▶ Выбрать ▶ Выберите нужный язык ▶ Ок (= выбрано)

Язык ввода

Язык ввода определяет символы, доступные при вводе текста (например, при написании текста SMS).

- ▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Настройки телефона ▶ Ок ▶  Настройки языка ▶ Ок ▶  Язык ввода ▶ Выбрать ▶  Выберите нужный язык ▶ Ок
( = выбрано)

Прием вызова

Если телефон сложен, разложите его для приема вызова. Если эта функция отключена, можно принять вызов только посредством нажатия клавиши соединения .

- ▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Настройки вызовов ▶ Ок ▶  Открыть для ответа ▶ Ок ▶  Выберите SIM-карту ▶  Вкл. / Выкл. ( = включено)

Тональные и другие сигналы

Выбор звукового профиля

На телефоне доступны звуковые профили, которые позволяют адаптировать управление телефоном при входящих вызовах к окружающим условиям.

Доступно шесть заранее настроенных профилей. Также можно создавать собственные профили и настраивать любые профили отдельно.

- ▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Профили ▶ Ок ▶  Выберите профиль ▶ 

Стандартные профили

Все профили, кроме **Среднее**, обозначаются значком в строке состояния, когда они выбраны.

Среднее	Телефон звонит при поступлении вызова.	
Без звука	Входящий вызов отображается только на дисплее. Мобильный телефон звонит, но не вибрирует.	
Совещание	Телефон вибрирует. Звук рингтона отключен.	
В помещении	Аналогично Среднее . Также воспроизводится звуковой сигнал при нажатиях клавиш.	
На улице	Телефон звонит и вибрирует при поступлении вызова. Также воспроизводится звуковой сигнал при нажатиях клавиш.	
Режим полета	Все функции, требующие беспроводного соединения, отключены. Например, недоступно совершение вызовов и прослушивание радио.	

Включение/выключение **Совещание** профиля с помощью клавиши с решеткой:

- ▶ В режиме готовности телефона нажмите и **удерживайте** клавишу с решеткой 

Переименование профиля

- ▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Профили ▶ Ок ▶  Выберите профиль
 - ▶ Опции ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Переименовать ▶ **Выбрать** ▶ Удалите текущее имя с помощью **Очистить** ▶  Введите новое имя ▶ **Готово**

Добавление профиля

Можно создать до четырех собственных профилей.

- ▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Профили ▶ Ок ▶ Опции ▶  Добавить ▶ Ок
 - ▶ Настройте параметры профиля ▶ **Готово** ... Добавляется новый профиль с указанным именем

Удаление профиля

Профили, настроенные самостоятельно, можно удалить.

- ▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Профили ▶ Ок ▶  Выберите профиль
 - ▶ Опции ▶  Удалить ▶ Ок ▶ Подтвердите удаление, нажав **Ок**

Выбор мелодии сигнала вызова

В качестве мелодий сигнала вызова для SIM-карты1 и SIM-карты 2 можно выбрать одну из шести мелодий. Также можно настроить тональный сигнал для входящих текстовых сообщений. Можно загружать собственные мелодии (в формате mp3) во встроенную память телефона или на карту памяти телефона в папку **Ringtones** (→ стр. 39).

- ▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Профили ▶ Ок ▶  Выберите профиль ▶ Опции
 - ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Звуки ▶ **Выбрать** ▶  Выберите, где будет использоваться мелодия (SIM-карта 1 или 2, SMS) ▶ **Выбрать** ▶  Рингтоны по умолчанию / Больше рингтонов ▶ **Ок**

Для Рингтоны по умолчанию:

... Перечислены мелодии, встроенные в телефон, и воспроизводится выбранная мелодия ▶  Выберите мелодию ... ▶ **Ок**

Для Больше рингтонов:

... Открыта первая папка музыкальных файлов в памяти телефона, и воспроизводится музыка в выбранном файле ▶  Выберите файл ▶ **Ок**

или

▶ **Назад** ... Отображаются папки на карте памяти ▶ Перейдите к папке, в которой хранятся мелодии сигналов вызова ▶  Выберите мелодию ▶ **Выбрать**

- ▶ При необходимости установите мелодии сигналов вызова для других профилей
 - ▶ **Готово**

Настройка громкости сигнала вызова

Настройка громкости сигнала вызова применяется к обоим SIM-картам. Однако ее можно настроить отдельно для каждого профиля.

Можно установить громкость для следующих сигналов вызова:

- Звонки
 - Сообщение
 - Оповещения
 - Разговор
 - Включение
- ▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Профили ▶ Ок ▶ Выберите профиль ▶ Опции ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Громкость ▶ Выбрать ▶ Выберите тип звукового сигнала ▶ Выбрать ▶ Настройте громкость (15 уровней)

Сигналы входящих вызовов

Входящий вызов может обозначаться мелодией, вибрацией, мелодией и вибрацией или только сообщением на дисплее.

- ▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Профили ▶ Ок ▶ Вибрация ▶ Опции ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Тип оповещений ▶ Выбрать ▶ Выберите, где будет использоваться звуковой сигнал (SIM-карта 1 или 2, SMS, будильник или напоминание о событии) ▶ Выбрать ▶ Выберите нужный звуковой сигнал ▶ Ок

Сигналы нажатия клавиш

Сигнал нажатия клавиши воспроизводится при нажатии клавиши.

- ▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Профили ▶ Ок ▶ Выберите профиль ▶ Опции ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Другие звуки ▶ Выбрать ▶ Кнопки ▶ Выбрать ▶ Выберите Без звука или Рингтон 1 ▶ Ок

Сигнал предупреждения о разрядке аккумулятора

Сигнал предупреждения о разрядке аккумулятора воспроизводится при низком уровне заряда аккумулятора.

- ▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Профили ▶ Ок ▶ Выберите профиль ▶ Опции ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Другие звуки ▶ Выбрать ▶ Низкий заряд АКБ ▶ Выбрать ▶ Выберите Вкл. или Выкл. ▶ Ок

Тональный сигнал включения/выключения

При включении или выключении устройства воспроизводится мелодия. Можно отключить тональный сигнал включения/выключения.

- ▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Профили ▶ Ок ▶ Выберите профиль ▶ Опции ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Другие звуки ▶ Выбрать ▶ Включение ▶ Выбрать ▶ Выберите Вкл. или Выкл. ▶ Ок

Тональный сигнал при складывании

Этот тональный сигнал воспроизводится при складывании телефона.

- ▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Профили ▶ Ок ▶ Выберите профиль ▶ Опции
 - ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Другие звуки ▶ Выбрать ▶ Открытие ▶ Выбрать
 - ▶ Выберите Без звука или Рингтон 1 ▶ Ок

Тональный сигнал при раскладывании

Этот тональный сигнал воспроизводится при раскладывании телефона.

- ▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Профили ▶ Ок ▶ Выберите профиль ▶ Опции
 - ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Другие звуки ▶ Выбрать ▶ Закрытие ▶ Выбрать
 - ▶ Выберите Без звука или Рингтон 1 ▶ Ок

Дисплей и клавишная панель

Подсветка дисплея

Можно настроить яркость и длительность подсветки дисплея.

После заданного интервала времени подсветка дисплея полностью выключается.

Чтобы снова включить дисплей: ▶ нажмите любую клавишу

Яркость

- ▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Настройки телефона ▶ Ок ▶ Дисплей ▶ Ок
 - ▶ Яркость подсветки ▶ Настройте яркость с помощью клавиш (уменьшение яркости) и (увеличение яркости)

Длительность

- ▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Настройки телефона ▶ Ок ▶ Дисплей ▶ Ок
 - ▶ Время подсветки ▶ Выбрать ▶ Выберите интервал времени ▶ Ок

Дисплей в состоянии готовности

Можно выбрать, что будет отображаться на дисплее в режиме готовности.

Доступны следующие элементы:

Время и дата, SIM1, SIM2, Аудиоплеер, FM-радио

- ▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Настройки телефона ▶ Ок ▶ Дисплей ▶ Ок
 - ▶ Основной экран ▶ Выбрать ▶ Выберите нужный элемент ▶
 - = выбрано

Фоновое изображение дисплея в состоянии готовности

Можно выбрать фоновое изображение дисплея в состоянии готовности. Для этого можно использовать изображения, доступные в системе, или собственные изображения, сохраненные во встроенной памяти телефона или на карте памяти (→ стр. 39).

▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Настройки телефона ▶ Ок ▶  Дисплей ▶ Ок
▶  Настройки обоев ▶ **Выбрать**

Изображения, встроенные в систему: ▶  **Системные обои** ▶ Ок ▶ С помощью  выберите тему оформления ▶ Ок

Собственные изображения: ▶  **Фото** ▶ Ок ... Отображаются изображения, сохраненные во встроенной памяти телефона ▶  Выберите изображение (могут потребоваться переходы по файловой системе выбранного устройства хранения) ▶ **Выбрать**

Анимация при включении/выключении

По умолчанию при включении и выключении телефона отображается анимация с логотипом Gigaset. Можно использовать другое изображение или видео. Для этого изображение или видео должно храниться во внутренней памяти телефона или на карте памяти.

▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Настройки телефона ▶ Ок ▶  Дисплей ▶ Ок
▶  Включение ▶  Анимация включения или Выключение ▶ **Выбрать**

Использование видео: ▶  **Видео** ▶ Ок ... Отображается содержимое папки **Видео** во встроенной памяти телефона ▶ С помощью  выберите видео ▶ **Выбрать**

Использование изображения: ▶  **Фото** ▶ Ок ... Отображается содержимое папки **Фотографии** во встроенной памяти телефона ▶  Выберите изображение ▶ **Выбрать**

Быстрый набор

Можно выбрать функции, доступные посредством правой дисплейной клавиши и клавиш управления  и , даже когда телефон находится в режиме готовности.

Значение по умолчанию:  Телефонная книга  Написание нового SMS-сообщения
чанию:

Правая дисплейная клавиша: Открытие главного меню

Предусмотренные функции:

Меню, Контакты, Вызовы, Обмен сообщениями, Написать SMS, FM-радио, Камера, Профили, Будильник, Мои файлы, Изображение, Bluetooth, Календарь, Калькулятор, Входящие, SIM-карты

▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Настройки телефона ▶ Ок ▶  Настройки ярлыков ▶ Ок ▶  Выберите клавишу ▶ **Выбрать** ▶  Выберите функцию ▶ Ок
( = выбрано)



Если всем клавишам назначены другие действия, в любой момент можно открыть меню с помощью клавиши управления

Параметры вибрации клавишной панели

Если эта функция включена, телефон вибрирует при нажатии каждой клавиши.

- ▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Настройки телефона ▶ Ок ▶ Вибрация клавиш ▶ Ок ▶ Включить / Выкл. ▶ Ок (● = выбрано)

SIM-карты

Включение/выключение блокировки SIM-карты

При включении телефона появляется запрос на ввод PIN-кода SIM-карты. Эту блокировку SIM-карты можно отключить.

- ▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Безопасность ▶ Ок ▶ PIN1 ▶ Выбрать ▶ Выберите SIM-карту ▶ Ок ▶ PIN1 ▶ Выбрать ▶ Введите PIN-код ▶ Ок ... Если блокировка PIN-кодом была включена, она отключается, и наоборот

Изменение PIN-кода / второго PIN-кода

Для SIM-карт можно изменить PIN-код 1 и PIN-код 2.



Блокировка PIN-кодом включена.

- ▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Безопасность ▶ Ок ▶ PIN1 / Изменить PIN2 ▶ Выбрать ▶ Выберите SIM-карту ▶ Ок ▶ Изменить PIN ▶ Выбрать ▶ Введите текущий PIN-код ▶ Ок ▶ Введите новый PIN-код ▶ Ок



При трехкратном вводе неверного PIN-кода SIM-карта блокируется. Можно разблокировать SIM-карту, введя PIN-код 2. При трехкратном вводе неверного PIN-кода 2 данная SIM-карта становится недоступной. В этом случае обратитесь к оператору мобильной связи.

Включение/выключение SIM-карты

Если в телефон вставлены две SIM-карты, можно сделать одну или обе SIM-карты активными. Неактивную SIM-карту нельзя использовать для совершения и приема вызовов.

- ▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Настройки вызовов ▶ Ок ▶ SIM-карты ▶ Ок ▶ Режим ожидания ▶ Ок ▶ Выберите SIM-карту ▶ Выбрать (☑ = включено)

Выбор SIM-карты для обратного вызова и ответа посредством SMS

Когда в телефон вставлены две SIM-карты, можно выбрать, будет ли SIM-карта, на которую поступил вызов или SMS, всегда использоваться для обратного вызова или ответа посредством SMS.

- ▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Настройки вызовов ▶ Ок ▶  SIM-карты ▶ Ок ▶  Ответ по оригинальной SIM ▶ Ок ▶  Выберите Ответ на вызов или Ответ на SMS ▶ Выбрать = включено

Переименование SIM-карты

По умолчанию SIM-карты называются SIM 1 и SIM 2. Можно изменить эти имена.

- ▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Настройки вызовов ▶ Ок ▶  SIM-карты ▶ Ок ▶  Имя SIM ▶ Ок ▶  Выберите SIM-карту ▶ Ок ▶ Удалите имя с помощью Очистить ▶  Введите новое имя ▶ Ок

Блокировка телефона

Блокировка телефона

Когда эта функция включена, при запуске телефона необходимо ввести пароль защиты данных.

- ▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Безопасность ▶ Ок ▶  Пароль приватности
- Включение:
 - ▶ Выбрать ▶  Введите пароль защиты данных (по умолчанию: 0000) ▶ Ок = включено
- Отключение:
 - ▶ Отмена ▶  Введите пароль защиты данных (по умолчанию: 0000) ▶ Ок = отключено

Изменение пароля защиты данных

С помощью пароля защиты данных можно защитить мобильный телефон от несанкционированного использования.

- ▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Безопасность ▶ Ок ▶  Изменить пароль приватности ▶ Выбрать ▶  Введите текущий пароль защиты данных (по умолчанию: 0000) ▶ Ок ▶  Введите новый пароль защиты данных ▶  Повторите новый пароль защиты данных ▶ Ок

Настройка защиты данных

Можно выбрать функции, которые будут защищены паролем от несанкционированного использования.

- ▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Безопасность ▶ Ок ▶ Приватность
- Включение: ▶ **Выбрать** ▶ Введите текущий пароль защиты данных (по умолчанию: 0000) ▶ Ок ▶ Выберите функцию ▶ **Выбрать**
 - ▶ При необходимости выберите другие функции ▶ **Назад**
- Отключение: ▶ **Отмена** ▶ Введите пароль защиты данных (по умолчанию: 0000) ▶ Ок ▶ Выберите функции для включения ▶ **Отмена**
 - ▶ **Назад**

Установка блокировки экрана

Когда эта функция включена, можно выключить дисплей нажатием кнопки включения/выключения

- ▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Безопасность ▶ Ок ▶ Блок. кнопкой Выкл. (кнопка включения/выключения)
- Включение: ▶ **Выбрать** (= включено)
- Отключение: ▶ **Отмена** (= отключено)

Блокировка телефонных номеров:

Можно создать список телефонных номеров, доступных для набора. Все остальные номера будут заблокированы.

- ▶ Меню ▶ Настройки ▶ Ок ▶ Безопасность ▶ Ок ▶ Фиксированный набор
- ▶ **Выбрать** ▶ Выберите SIM-карту ▶ Ок

Включение/выключение:

- ▶ **Фиксированный набор** ▶ **Выбрать/Отмена** ▶ Введите пароль защиты данных (по умолчанию: 0000) ▶ Ок (= включено)

Ввод телефонных номеров, которые доступны для набора при включенной блокировке:

- ▶ Номер фиксированного набора ▶ **Выбрать** ... Отображается список разрешенных телефонных номеров ▶ **Опции** ▶ Новая запись ▶ Ок ▶ Введите пароль защиты данных (по умолчанию: 0000) ▶ Ок ▶ Имя ▶ Введите имя
- ▶ Ок ▶ Номер ▶ Введите номер телефона ▶ Ок ▶ **Сохранить**

Удаление разрешенного номера телефона:

- ▶ Номер фиксированного набора ▶ **Выбрать** ▶ Введите номер телефона
- ▶ **Опции** ▶ Удалить запись ▶ Ок ▶ **Подтвердите** удаление, нажав **Ок** ▶ Введите пароль защиты данных (по умолчанию: 0000) ▶ Ок ... Номер телефона удаляется из списка.

Голосовое сообщение

Включение/выключение голосового сообщения при вводе телефонных номеров

При вводе номера телефона цифры озвучиваются голосом. По умолчанию эта функция включена. Ее можно отключить.

- ▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Голосовой вывод ▶ Ок ▶ Ввод номера ▶ Ок
 - ▶  Выберите Вкл./Выкл. ▶ Ок (= выбрано)

Включение/выключение голосового сообщения при входящем вызове

При поступлении входящего вызова цифры номера телефона озвучиваются голосом. По умолчанию эта функция выключена.

- ▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Голосовой вывод ▶ Ок ▶ Входящий вызов ▶ Ок
 - ▶  Выберите Вкл./Выкл. ▶ Ок (= выбрано)

Другие параметры вызовов

Включение/выключение автоматического повторного набора

Когда эта функция включена, телефон повторно пытается установить соединение при занятой линии.

- ▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Настройки вызовов ▶ Ок ▶ Другие ▶ Ок ▶  Автонабор
 - Включение: ▶ Выбрать (= включено)
 - Отключение: ▶ Отмена (= отключено)

Включение/выключение вибрации при установлении соединения

Когда эта функция включена, телефон вибрирует при ответе абонента на исходящий вызов.

- ▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Настройки вызовов ▶ Ок ▶ Другие ▶ Ок ▶  Вибрация при соединении
 - Включение: ▶ Выбрать (= включено)
 - Отключение: ▶ Отмена (= отключено)

Включение/выключение ответа посредством SMS

Если Вы не желаете принимать вызов, можно отправить вызывающему абоненту SMS-сообщение (→ стр. 18).

- ▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Настройки вызовов ▶ Ок ▶ Другие ▶ Ок ▶ 
- ▶ Ответ по SMS, после отклонения
- Включение: ▶ Выбрать (= включено)
- Отключение: ▶ Отмена (= отключено)

Сброс до стандартных настроек

В случае передачи телефона третьему лицу можно выполнить его сброс до заводских настроек. Выполняется сброс всех персональных настроек, а списки вызовов и записи в телефонной книге, сохраненные во встроенной памяти телефона, удаляются.

- ▶ Меню ▶  Настройки ▶ Ок ▶  Сброс настроек ▶ Ок ▶  Введите пароль телефона (по умолчанию: 0000) ▶ Ок ▶ Подтвердите сброс, нажав **Ок**

Приложение

Служба сервиса и поддержки

Шаг за шагом к решению ваших проблем — со службой поддержки клиентов Gigaset
www.gigaset.com/service.



Посетите сайт нашей службы поддержки клиентов

Здесь вы найдете:

- Часто задаваемые вопросы
- Бесплатное ПО и руководства пользователя
- Проверки на совместимость



Обратитесь к персоналу нашей службы поддержки клиентов

Не нашли решение вашей проблемы в разделе вопросов и ответов?
 Мы рады помочь вам...

... онлайн:

свяжитесь с нами, заполнив форму на странице службы поддержки клиентов

... по телефону службы поддержки:

8-800 333 4956

(бесплатно для звонков на территории Российской Федерации. Звонки по мобильной связи могут тарифицироваться в роуминге).

При обращении в службу поддержки держите наготове документы, подтверждающие вашу покупку.

Обратите внимание! Если продукция Gigaset была приобретена у неофициального дилера, она может не соответствовать требованиям российских телефонных сетей. Вы можете увидеть, для какой страны сделан продукт, на коробке рядом с логотипом SE. Если продукция эксплуатировалась ненадлежащим образом, без соблюдения инструкций и мер безопасности, которые описаны в руководстве пользователя, это может наложить ограничения на её гарантийное обслуживание. Для обслуживания по гарантии вам потребуется заполненный гарантийный талон, а также чек о приобретении данного товара.

Условия гарантийного обслуживания

- 1 Все нижеизложенные условия гарантии действуют в рамках законодательства Российской Федерации, регулирующего защиту прав потребителей, и не распространяются на случаи использования товаров в целях осуществления предпринимательской деятельности, либо в связи с приобретением товаров в целях удовлетворения потребностей предприятий, учреждений, организаций.
- 2 Гарантия распространяется на товар, предназначенный для использования на территории РФ. Обязанности по настоящей гарантии исполняются на территории РФ Авторизованными Сервисными центрами Gigaset Communications. Организация, уполномоченная на принятие претензий, удовлетворение требований потребителей и организацию сервисного и технического обслуживания на территории РФ: ООО «Гигасет Коммьюникейшнз», 115114, г. Москва, ул. Летниковская, 11/10, стр5. Информация о сервисном обслуживании доступна по телефонам 8-800-333-49-56 – бесплатный звонок по России, и на сайте www.gigaset.com
- 3 В соответствии с п. 6 ст. 5 Закона РФ «О защите прав потребителей» компания «Gigaset Communications» устанавливает на устройства гарантийный срок 24 месяца со дня передачи товара потребителю. В соответствии с п. 3 статьи 19 Закона РФ «О защите прав потребителей» на отдельные комплектующие и составные части товара установлены следующие гарантийные сроки:
 - Зарядное устройство – 12 месяцев со дня передачи товара.
 - Аккумуляторная батарея – 6 месяцев со дня передачи товара.
 - Аксессуары к устройствам – 12 месяцев со дня передачи товара.

- 4 В соответствии с п.1 ст.5 Закона РФ «О защите прав потребителей» компания «Gigaset Communications» устанавливает для указанных товаров, за исключением аккумуляторных батарей, срок службы 3 года со дня передачи товара. На аккумуляторные батареи в соответствии с п.2 ст.5 Закона РФ «О защите прав потребителей» установлен срок службы 2 года со дня передачи товара.
- 5 Гарантия не распространяется на недостатки товаров в следующих случаях:
 - Если недостаток товара является следствием небрежного обращения, применения товара не по назначению, нарушения условий и правил эксплуатации, изложенных в инструкции по эксплуатации, в т.ч. вследствие воздействия высоких или низких температур, высокой влажности или запыленности, несоответствия Государственным стандартам параметров питающих, телекоммуникационных и кабельных сетей, механического воздействия, попадания внутрь корпуса жидкости, насекомых и других посторонних веществ, существ и предметов.
 - Если недостаток товара является следствием несанкционированного вскрытия, тестирования товара или попыток внесения изменений в его конструкцию или его программное обеспечение собственником либо третьими лицами, в т.ч. ремонта или технического обслуживания в неуполномоченной компанией «Gigaset Communications» ремонтной организации.
 - Если недостаток товара является следствием неудовлетворительной работы сети либо проявляется при эксплуатации товара на границе или вне зоны действия сети, в т.ч. из-за особенностей ландшафта местности и ее застройки.
 - Если недостаток товара является следствием его применения совместно с дополнительным оборудованием (аксессуарами), отличным от производимого компанией «Gigaset Communications», или рекомендованным компанией «Gigaset Communications» к применению с данным товаром. Компания «Gigaset Communications» не несет ответственность за качество дополнительного оборудования (аксессуаров), произведенного третьими лицами, и за качество работы товаров компании «Gigaset Communications» совместно с таким оборудованием.
- 6 Настоятельно рекомендуем Вам сохранять на другом (внешнем) носителе информации резервную копию всей информации, которую Вы храните в памяти устройства или на мультимедийной карте, используемой с устройством. Ни при каких обстоятельствах компания «Gigaset Communications» не несет ответственности за какой-либо особый, случайный, прямой или косвенный ущерб или убытки, включая, но, не ограничиваясь только перечисленным, упущенную выгоду, утрату или невозможность использования информации или данных, разглашение конфиденциальной информации или нарушение неприкосновенности частной жизни, расходы по восстановлению информации или данных, убытки, вызванные перерывами в коммерческой, производственной или иной деятельности, возникающие в связи с использованием или невозможностью использования устройства.
- 7 Существенные недостатки товара, обнаруженные в период срока службы, устраняются уполномоченными изготовителем ремонтными организациями (авторизованными сервисными центрами). Безвозмездное устранение недостатков производится в течение гарантийного срока, исчисляемого с момента передачи товара потребителю. Момент передачи товара может устанавливаться на основании кассового, товарного чека, гарантийного талона и т.д. Если день передачи установить невозможно, гарантийный срок и срок службы исчисляются с момента изготовления товара, на основании п. 2 ст. 19 Закона РФ «О защите прав потребителей».

Рекомендации изготовителя

Ответственность

Изображение на дисплее составлено из пикселей. Каждый пиксель состоит из трех элементов (красного, зеленого и синего).

Возможно, что один из этих элементов отсутствует или у него искажен цвет.

Гарантийные претензии принимаются только в случае превышения максимально допустимого количества ошибок в пикселях.

Описание	Максимальное количество допустимых ошибок пикселей
Светящиеся цветные элементы пикселей	1
Темные элементы пикселей	1
Общее количество цветных и темных элементов пикселей	1



Признаки износа на дисплее и корпусе не подпадают под действие гарантии.

Определенные услуги и содержимое, к которым можно получить доступ с помощью этого устройства, являются собственностью третьих лиц и охраняются авторскими правами, патентами, товарными знаками и/или другими законами в целях защиты интеллектуальной собственности. Такие услуги и содержимое предоставляются исключительно для некоммерческого, частного использования. Содержимое или услуги нельзя использовать без разрешения владельца конкретного содержимого или поставщика услуг. Не ограничивая общей применимости вышеизложенного, за исключением случаев, явно указанных владельцем содержимого или поставщиком услуг, — модификация, воспроизведение, распространение, загрузка, публикация, передача, перевод, продажа, создание произведений на основе упомянутого содержимого, распространение содержимого или услуг, представленных на этом устройстве, запрещены в любой форме и на любом носителе.

Рекомендации изготовителя

Допуск к эксплуатации

Данное устройство предназначено для использования по всему миру. Использование за пределами ЭЭС (исключение Швейцария) может потребовать государственных разрешительных процедур.

Устройство адаптировано к условиям эксплуатации в РФ и странах СНГ.

Настоящим фирма Gigaset Communications GmbH заявляет, что устройство Gigaset GL590 соответствует европейской директиве 2014/53/ЕС.

Полный текст декларации о соответствии требованиям ЕС доступен в Интернете по адресу:

www.gigaset.com/docs.

Эта декларация также может быть доступна среди файлов «Международные декларации соответствия» и «Европейские декларации соответствия».

Советуем вам просмотреть все эти файлы.



Gigaset Communications GmbH
Frankenstraße 2a
46395 Bocholt
Germany

Формат декодирования месяца производства аппарата

Месяц и год производства аппарата печатаются на обороте базовой станции телефона и в аккумуляторном отсеке трубки. Код выглядит в виде последовательности символов СТ/DN, где СТ всегда означает место производства аппарата - завод в городе Бохольт (Германия), а следующие за наклонной чертой 2 символа расшифровываются в соответствии со следующей ниже таблицей

Год	Буква	Год	Буква
2010	A	2019	L
2011	B	2020	M
2012	C	2021	N
2013	D	2022	P
2014	E	2023	R
2015	F	2024	S
2016	H	2025	T
2017	J	2026	U
2018	K	2027	V

Месяц	Цифра	Месяц	Цифра
январь	1	июль	7
февраль	2	август	8
март	3	сентябрь	9
апрель	4	октябрь	10
май	5	ноябрь	11
июнь	6	декабрь	12

Пример: Март 2010 = A3;			
Ноябрь 2013 = DN;		Апрель 2015 = F4	

Отходы и защита окружающей среды

Правильная утилизация этого продукта

(Директива об электрическом и электронном оборудовании (WEEE))

(Применимо в странах с системами разделения отходов)



Эта метка на продукте, принадлежности или в документации указывает на то, что изделие и его электронные принадлежности (такие как зарядное устройство, наушники и USB-кабель) нельзя выбрасывать вместе с бытовыми отходами.

Чтобы предотвратить потенциальный вред для окружающей среды и риск для здоровья от неуправляемой утилизации отходов, утилизируйте отходы ответственно с целью поощрения устойчивого повторного использования сырья.

Частным пользователям следует обратиться к дилерам, у которых они приобрели свою продукцию, или связаться с ответственными органами власти, которые могут предоставить информацию о том, где можно утилизировать детали экологически безопасным способом.

Коммерческим пользователям следует связаться со своими поставщиками и проверить общие условия их соглашения о покупке.

Этот продукт и его электронные вспомогательные компоненты нельзя утилизировать вместе с другими коммерческими отходами.

Директива WEEE совместима с Директивой об ограничении использования некоторых вредных веществ в электрическом и электронном оборудовании (RoHS).

Правильная утилизация аккумуляторов этого продукта

(Применимо в странах с системами разделения отходов)



Эта метка на аккумуляторе, в руководстве или на упаковке означает, что аккумулятор в этом продукте нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами.

Запрет на утилизацию аккумуляторов вместе с бытовыми отходами означает, что находящиеся внутри вещества представляют опасность для здоровья и окружающей среды.

Чтобы защитить природные ресурсы и поощрить экологически безопасное повторное использование материальных ресурсов, отделяйте аккумуляторы от других отходов и утилизируйте их в местном бесплатном пункте сбора использованных аккумуляторов.

Об излучении

Информация о сертификации SAR (удельная мощность поглощения)

НАСТОЯЩЕЕ УСТРОЙСТВО СООТВЕТСТВУЕТ МЕЖДУНАРОДНЫМ ДИРЕКТИВАМ ПО ОБЛУЧЕНИЮ РАДИО-ВОЛНАМИ.

Ваше мобильное устройство разработано так, чтобы не превышать рекомендуемые международным сообществом пороговые значения для радиоволн.

Эти директивы определены независимой научной организацией (ICNIRP) и включают в себя высокий запас прочности, который должен обеспечить безопасность для всех, независимо от возраста и состояния здоровья. В директивах о воздействии радиоволн используется единица, называемая удельной мощностью поглощения (SAR). Пороговое значение SAR для мобильных устройств: 2,0 Вт/кг. Самые высокие значения SAR в Директивах ICNIRP для этой модели устройства:

Самое высокое значение SAR для этой модели телефона и данных условий измерения

SAR для головы 0,567 Вт/кг (10 г)

SAR при ношении на теле 1,554 Вт/кг (10 г)

Значения SAR при ношении на теле определяются на расстоянии 5 мм. Чтобы соответствовать директивам по высокочастотному воздействию при ношении на теле, устройство должно быть расположено, по крайней мере, на таком расстоянии от тела.

Технические сведения

Общие технические сведения

Частота	Выбор диапазона	Максимальная мощность
2G	1900 МГц	30,0 дБм
	900 МГц	33,0 дБм

Время работы

Продолжительность разговора: около 10 ч

В режиме воспроизведения мультимедиа: около 8 ч

В режиме ожидания: около 550 ч

Принадлежности

Используйте только зарядные устройства, аккумуляторы и кабели, одобренные компанией Gigaset. Использование неодобренных аксессуаров может привести к повреждению устройства.

Аккумулятор

Тип:	литий-ионные
Емкость:	800 мАч
Артикул:	V30145-K1310-X470

Блок питания

Производитель	SHENZHEN HONGGUANGDE TECHNOLOGY CO., LTD. Номер торговой регистрации: 91440300083893018B NO 150 TianWan Road, Gongming Tianliao Cummunity, Guangming New District, shenZhen, Guangdong, China
Идентификатор модели	C39280-Z4-C780
Входное напряжение	100–240 В
Частота входного переменного тока	50/60 Гц
Выходное напряжение	5,0 В
Выходной ток	0,5 А
Выходная мощность	2,5 Вт
Средняя активная эффективность	> 73,16 %
Эффективность при низкой нагрузке (10 %)	> 60 %
Потребляемая мощность на холостом ходу	< 0,1 Вт

Обзор меню

Открытие главного меню:

- ▶ В режиме готовности телефона нажмите дисплейную клавишу Меню или
- ▶ клавишу управления  в центре

Контакты

Новая запись	.....,	→ стр. 25
Копировать	.....,	→ стр. 25
Удаление нескольких записей	.....,	→ стр. 25
Удалить все записи	.....,	→ стр. 25
Импорт/Экспорт	Импорт контактов	→ стр. 26
	Экспорт контактов	→ стр. 26
Статус памяти	.....	→ стр. 26
<Запись в телефонной книге>	Новая запись	→ стр. 25
	Написать SMS	→ стр. 25
	Вызов	→ стр. 25
	Копировать	→ стр. 25
	Удалить запись	→ стр. 25
	Удаление нескольких записей	→ стр. 25
	Удалить все записи	→ стр. 25
	Импорт/Экспорт	→ стр. 26
	Статус памяти	→ стр. 26

SMS

Настройки сообщений	Период действия сообщения	→ стр. 32
	Отчет о доставке	→ стр. 32
	Сохраненные	→ стр. 33
	Память	→ стр. 33
Память	.....	→ стр. 33
Новое SMS	Отправить	→ стр. 29
	Добавить из контактов	→ стр. 29
	Сохранить как черновик	→ стр. 31
	Выход	→ стр. 29
Входящие	Ответить	→ стр. 32
	Удалить	→ стр. 30
	Вызов	→ стр. 32
	Блокировка	→ стр. 30
	Переместить	→ стр. 30
	Копировать	→ стр. 30
	Отметить	→ стр. 30
	Сортировать	→ стр. 30
	Добавить отправителя в	→ стр. 32
	Удалить повторяющиеся номера	→ стр. 32
	Добавить в черный список	→ стр. 32

Исходящие	Повтор отправки	→ стр. 31
	Удалить	→ стр. 30
	Блокировка	→ стр. 30
	Переместить	→ стр. 30
	Копировать	→ стр. 30
	Отметить	→ стр. 30
Черновики	Сортировать	→ стр. 30
	Удалить	→ стр. 30
	Редактировать	→ стр. 31
	Блокировка	→ стр. 30
	Переместить	→ стр. 30
	Копировать	→ стр. 30
	Отметить	→ стр. 30
Сортировать	→ стр. 30	
Отправленные	Удалить	→ стр. 30
	Переслать	→ стр. 31
	Блокировка	→ стр. 30
	Переместить	→ стр. 30
	Копировать	→ стр. 30
	Отметить	→ стр. 30
	Сортировать	→ стр. 30

Вызовы

Все	Параметры для всех списков вызовов	
	Детали	→ стр. 23
	Вызов	→ стр. 23
	Новое SMS	→ стр. 23
	Добавить в контакты	→ стр. 23
	Добавить в черный список	→ стр. 23
Отклоненные	Очистить	→ стр. 23
	Удалить все	→ стр. 23
Очистить	.....,	→ стр. 23
Таймер вызовов	.....,	→ стр. 23

Настройки

Настройки телефона

Дата/Время	Установить время	→ стр. 46
	Установить дату	→ стр. 46
	Формат времени	→ стр. 46
	Формат даты	→ стр. 46
	Обновить настройки времени	→ стр. 46
Дисплей	Включение	→ стр. 51
	Обои 1 – 4	→ стр. 51
	Основной экран	→ стр. 50
	Яркость подсветки	→ стр. 50
	Время подсветки	→ стр. 50
	Время подсветки клавиш	→ стр. 50
Настройки языка	Язык	→ стр. 46
	Язык ввода	→ стр. 47
Настройки ярлыков	.....,	→ стр. 51
Вибрация клавиш	.....,	→ стр. 52

Безопасность

PIN1	.....,	→ стр. 52
Изменить PIN2	.....,	→ стр. 52
Пароль приватности	.....,	→ стр. 53
Изменить пароль приватности	.....,	→ стр. 53
Приватность	.....,	→ стр. 54
Блок. кнопкой Выкл.	.....,	→ стр. 54
Фиксированный набор	Фиксированный набор	→ стр. 54
	Номер фиксированного набора	→ стр. 54

Настройки вызовов

SIM-карты	Режим ожидания	→ стр. 52
	Ответ по оригинальной SIM	→ стр. 53
	Имя SIM	→ стр. 53
Открыть для ответа	.....,	→ стр. 47
Переадресация вызовов	Все вызовы	→ стр. 21
	Если занят	→ стр. 21
	Если нет ответа	→ стр. 21
	Если недоступен	→ стр. 21
	Отменить все	→ стр. 21
Запрет вызова	Все исходящие	→ стр. 22
	Все входящие	→ стр. 22
	Входящие в роуминге	→ стр. 22
	Входящие международные	→ стр. 22
	Исходящие международные	→ стр. 22
	Отменить все запреты	→ стр. 22
	Изменить пароль	→ стр. 22
Скрыть ID	.....,	→ стр. 18
Другие	Автонабор	→ стр. 55
	Вибрация при соединении	→ стр. 55
	Ответ по SMS, после отклонения	→ стр. 56

Обзор меню

Профили

Добавить	.....,	→ стр. 48
Удалить	.....,	→ стр. 48
Настройки	Переименовать	→ стр. 48
	Звуки	→ стр. 48
	Громкость	→ стр. 49
	Тип оповещений	→ стр. 49
	Другие звуки	→ стр. 49

Blacklist

Черный список	Новый	→ стр. 19
	Редактировать	→ стр. 19
	Удалить	→ стр. 19
	Добавить из контактов	→ стр. 19
	История вызовов	→ стр. 19
	Удалить все	→ стр. 19
Настройки черного списка	Блокировать вызовы	→ стр. 20
	Блокировать сообщения	→ стр. 20

Клавиши прямого набора

Номер А / Номер В / Номер С	Сохранить	→ стр. 17
	Отмена	→ стр. 17
	Добавить из контактов	→ стр. 17

Голосовой вывод

Входящий вызов	.....,	→ стр. 55
Ввод номера	.....,	→ стр. 55

Сброс настроек

→ стр. 56

Мультимедиа

Камера	Просмотр изображений	→ стр. 41
	Настройки эффекта	→ стр. 43
	Настройки камеры	→ стр. 42
FM-радио	Автопоиск и сохранение	→ стр. 44
	Список каналов	→ стр. 44
	Сохранить	→ стр. 44
	Ручной поиск	→ стр. 44
	Фоновое воспроизведение	→ стр. 45
Изображение	Настройки	→ стр. 43
Мои файлы	Новая папка	→ стр. 39
	Удалить	→ стр. 39
	Детали	→ стр. 39
	Редактировать	→ стр. 39
	Поиск	→ стр. 39
	Сортировать	→ стр. 39
	Отметить	→ стр. 39
	Статус памяти	→ стр. 40

Настройки SOS

Сигнал SOS	.....,	→ стр. 27
SOS-вызов	Статус SOS-вызова	→ стр. 27
	Настройка SOS-номера	→ стр. 27
	Время ожидания вызова	→ стр. 27
SOS-сообщение	Статус SOS-сообщения	→ стр. 28
	Содержание SOS-сообщения	→ стр. 28

Дополнительно

Bluetooth	Bluetooth	→ стр. 34
	Видимость Bluetooth	→ стр. 34
	Сопряженные устройства	→ стр. 35
	Передача файлов	→ стр. 35
	Имя устройства	→ стр. 36
Календарь	Добавить события	→ стр. 37
	Показать события	→ стр. 37
	Все события	→ стр. 37
	Удалить события на сегодня	→ стр. 37
	Удалить все события	→ стр. 37
	Перейти к	→ стр. 36
	Еженедельно	→ стр. 36
Калькулятор	.....,	→ стр. 37
Будильник	Будильник 1 – Будильник 10	→ стр. 38
Услуги конкретного поставщика	.....,	→ стр. 39

отключение микрофона	15
пропущенный вызов.....	15
И	
Излучение	62
Изменение имени устройства (Bluetooth)	36
Изменение пароля защиты данных	53
Изменение PIN-кода	52
Изображение в телефонной книге	25
Информация по безопасности	7
Использование динамика при совершении вызовов	20
Использование меню	15
Исходящие (SMS)	31
К	
Календарь	36
навигация	36
отображение дней	36
отображение недель	36
Калькулятор	37
функции хранения	38
Камера	5
настройки	42
просмотр фотографий	41
таймер автоспуска	43
эффекты	43
Карта памяти	10
вставка	11
емкость	40
управление	39
форматирование	40
Клавиша завершения вызова	4
Клавиша с решеткой	4
Клавиша со звездочкой	4
Клавиша соединения	4
Клавиша управления	4
переназначение	51
символ в руководстве по эксплуатации	13
функции	13
Клавиша SOS	5, 27
Клавиши прямого набора	4, 17
Кнопка включения/выключения	4
М	
Мелодия сигнала вызова мелодия	48
Место хранения фотографий	43
Мобильный телефон блокировка	53

Н	
Нажатие клавиши, вибрация	52
Напоминание, см. событие	42, 43
Настройка вспышки	49
Настройка сигнала нажатия клавиш	49
Настройка тонального сигнала включения/ выключения	49
Начало работы	10
Нижний/верхний регистр	16
Номер набор	17
Номер абонента сообщение при входящем вызове	55
Номер телефона блокировка	54
входящий вызов	18
копирование в черный список	19
набор с помощью клавиш прямого набора	17
сообщение при исходящем вызове	55
Номер телефона для экстренного вызова	27

О	
Окружающая среда	61
Ответ посредством SMS	18
включение/выключение	56
Ответственность	60
Отключение микрофона значок	15
Отключение сигнала	38
Отмена регистрации устройств (Bluetooth)	35
Отображение сетевого оператора	4
Отображение события	36
Отчет о передаче (SMS)	32

П	
Панель индикаторов состояния	4, 15
Параметр	56
Пароль, блокировка вызовов	22
Переадресация вызовов	21
выключение	21
настройка	21
Передняя панель	4
Повторный набор, автоматически	55
Подмену	16
Порт USB	4
Почтовый ящик	26
проверка	26
Прием вызова параметры	47
Пропущенный вызов, значок	15
Прослушивание голосового сообщения	26
Прослушивание радио предыдущая/следующая станция	44
приостановка/возобновление воспроизведе- ния	45
регулировка громкости	45
Просмотр черного списка	45

Алфавитный указатель

Профиль			
добавление	48	удаление	25
переименование	48	Телефонные номера	
удаление	48	блокировка	54
Профиль, звуковой	47	разрешение	54
<hr/>			
Р		Телефонный справочник	
Радио		поиск записи	24
завершение воспроизведения	45	Тональные сигналы	
увеличение/уменьшение частоты	45	звонок	48
Радиостанции		клавиши	49
автоматический поиск	44	предупреждение о разрядке аккумулятора	49
настройка вручную	44	при включении/выключении	49
Регистрация устройства (Bluetooth)	35	при раскладывании	50
Режим готовности, возврат	16	при складывании	50
Режим громкой связи	20	профиль	47
<hr/>			
С		Трубка	4
Сброс	56	<hr/>	
Сервисная служба	57	У	
Сертификация SAR	62	Условия гарантийного обслуживания	57
Сигнал предупреждения о разрядке аккумулятора	49	Услуги оператора связи	39
Символ		Утилизация	61
уровень заряда аккумулятора	15	<hr/>	
Символы в этом руководстве пользователя	6	Ф	
Служба сервиса и поддержки	57	Фоновое изображение	51
Событие		использование собственной фотографии	42
создание	37	Формат времени	46
удаление	37	Формат даты	46
Совершение вызовов	17	Фотографии	
ввод номера	17	баланс белого	43
из списка вызовов	17	качество	42, 43
из телефонной книги	17	место хранения	43
с помощью клавиш прямого набора	17	просмотр	41
Содержимое упаковки	10	размер	42, 43
	10	редактирование	41
Список вызовов	22	съемка	41
запись	23	удаление	42
открытие	22	Фотография	
очистка	23	назначение фоновым изображением	42
Список известных устройств (Bluetooth)	35	<hr/>	
Список каналов	44	Ч	
редактирование	44	Черный список	19
Список черновиков (SMS)	31	изменение записи	19
Срок действительности (SMS)	32	параметры	20
Стандартные настройки	56	удаление	19
Съемка фотографий	41	удаление записи	19
<hr/>			
Т		Э	
Таймер автоспуска	43	Экстренное SMS-сообщение	
Таймер вызовов	23	включение/выключение	28
Текстовые сообщения (SMS)	29	Экстренные вызовы	27
Телефонная книга	24	Экстренный вызов SMS	
записи	24	ввод текста	28
открытие	24	<hr/>	
состояние памяти	26	Я	
<hr/>			
		Язык	
		ввод	47
		дисплей	46

Язык ввода	47
Язык дисплея	46
Яркость, дисплей	50

В	
Bluetooth	34
видимость устройства	34
включение	34
включение/выключение	34
изменение имени устройства	36
отклонение запроса	35
отмена регистрации устройств	35
переданные файлы	35
регистрация устройств	35
список известных устройств	35
S	
SIM-карта	
вставка	10
для обратного вызова	53
для ответа посредством SMS	53
изменение PIN-кода	52
переименование	53
разблокировка	13
SIM-карты	
отключение	52
SMS	29
временное сохранение	31
емкость хранилища сообщений	33
значок	15
количество	33
написание	29
настройки	32
не удается отправить	31
отправка	29
отправленные сообщения	31
отчет о передаче	32
прием	31
связанные	29
сохранение	33
черновики	31
чтение	32

Выпущено

Gigaset Communications GmbH
Frankenstr. 2a, 46395 Bocholt, Germany

© Gigaset Communications GmbH 2020

В зависимости от наличия.

Все права защищены. Сохраняется право на внесение изменений.

www.gigaset.com